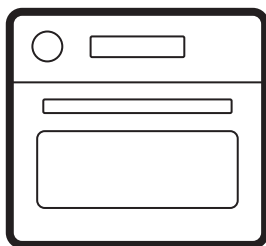


AEG

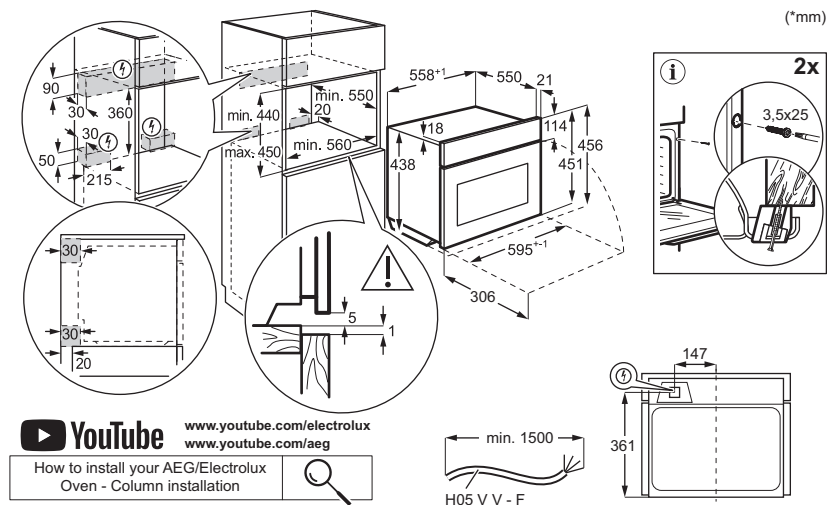
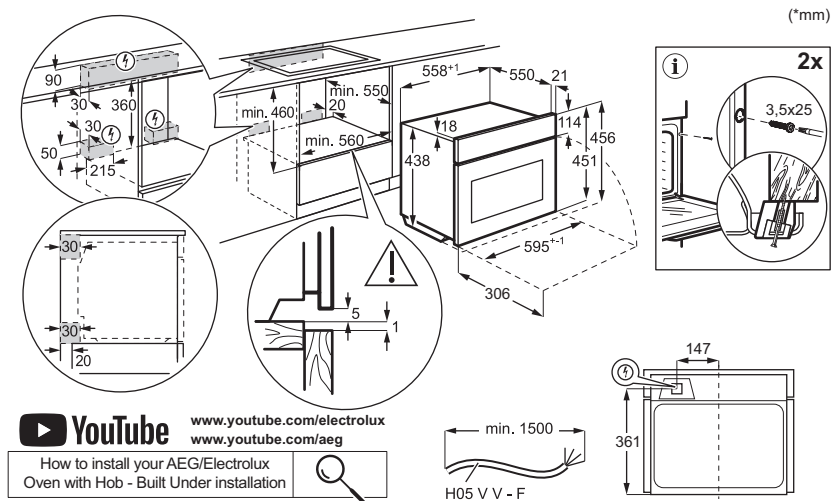


aeg.com/register



NKK6N40KB
NKK6N40PE
NKK6N40PM
OK6NK40PM
PCQ6B0B0
PCQ6B0T0
TK6NK40PB
TQB60NB

INSTALACE / PAIGALDAMINE / UZSTĀDĪŠANA / MONTAVIMAS



ČESKY

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	3
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY.....	6
3. POPIS VÝROBKU.....	8
4. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	8
5. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	8
6. TIPY A RADY.....	11

7. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	14
8. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	15
9. ENERGETICKÁ ÚČINNOST.....	15
10. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.....	16

Změny vyhrazeny.

1. ⚠ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Před instalací a použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte přiložený návod. Výrobce nenes odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

1.1 Bezpečnost dětí a zranitelných osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče. Dě-

ti mladší osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru udržujte z dosahu spotřebiče.

- Zabraňte dětem, aby si hrály se spotřebičem.
- Uchovávejte obal mimo dosah dětí a řádně jej zlikvidujte.
- VAROVÁNÍ: Spotřebič a jeho přístupné části se při použití zahřívají na vysokou teplotu. Během používání a chlazení držte děti a domácí zvířata v bezpečné vzdálenosti.
- Aktivujte dětskou bezpečnostní pojistku, pokud je k dispozici.
- Děti nesmí provádět čištění ani údržbu spotřebiče bez dozoru.

1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Spotřebič je určen výhradně pro přípravu jídel.
- Tento spotřebič je určen k použití v běžném domácím použití.
- Tento spotřebič lze používat v kancelářích, hotelových pokojích, motelech, agropenzionech a v podobných ubytovacích zařízeních, kde využití nepřesahuje průměrnou úroveň využití v domácnosti.
- Nepoužívejte spotřebič, dokud není nainstalován do vestavné konstrukce.
- Před prováděním jakékoli údržby vždy spotřebič odpojte od napájení.
- Je-li napájecí kabel poškozený, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoby s podobnou příslušnou kvalifikací. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
- VAROVÁNÍ: Před výměnou žárovky se ujistěte, že je spotřebič vypnutý, abyste zabránili možnému úrazu elektrickým proudem.
- VAROVÁNÍ: Spotřebič a jeho přístupné části se při použití zahřívají na vysokou

teplotu. Nedotýkejte se topných článků ani vnitřních ploch spotřebiče.

- Při vkládání nebo vyjímání příslušenství či nádobí vždy používejte kuchyňské chňapky.
- Neinstalujte spotřebič za ozdobnými dvířky, aby nedošlo k jeho přehřátí.
- VAROVÁNÍ: Pokud jsou těsnění dveří nebo dveří poškozená, nepoužívejte spotřebič, dokud jej neopraví kvalifikovaná osoba.
- VAROVÁNÍ: Pouze kvalifikovaná osoba by měla provádět servisní nebo opravné operace zahrnující odstranění krytů chránících před vystavením mikrovlnné energii.
- VAROVÁNÍ: Tekutiny a další potraviny se nesmí ohřívat v uzavřených nádobách, protože mohou explodovat.
- Používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnné trouby.
- Neaktivujte funkci mikrovlnné trouby, když je spotřebič prázdný, aby nedošlo k elektrickému oblouku.
- Pro přípravu pokrmů a nápojů v mikrovlnné troubě nesmí být použity kovové nádoby. Tento požadavek

neplatí, pokud výrobce stanoví velikost a tvar kovových nádob, které jsou vhodné pro přípravu v mikrovlnné troubě.

- Při zahřívání potravin v plastových nebo papírových nádobách sledujte spotřebič, abyste zabránili vznícení.
- Spotřebič je určen k ohřívání potravin a nápojů. Sušení potravin nebo oděvů a ohřívání zahřívacích podložek, pantoflů, houbiček, vlhkých hadrů a podobných předmětů může vést k poranění, vznícení nebo požáru.
- Uvolňuje-li se ze spotřebiče kouř, vypněte jej nebo vyjměte ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.
- Ohřívání nápojů v mikrovlnné troubě může mít za následek zpožděný eruptivní var. Při manipulaci s nádobou je třeba dbát opatrnosti.
- Obsah kojeneckých lahví a skleniček s dětskou výživou před konzumací promíchejte nebo protřepejte a zkon-

trolujte teplotu, aby nedošlo k popálení.

- Neohřívejte vejce ve skořápce ani celá vařená vejce, protože mohou explodovat, a to i po ukončení ohřevu v mikrovlnné troubě.
- Chcete-li odstranit drážky na rošty, vytáhněte z bočních stěn nejdříve jejich přední část a poté zadní část. Drážky na rošty nainstalujte stejným postupem v opačném pořadí.
- Pravidelně čistěte spotřebič a odstraňte veškeré usazeniny potravin.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí zařízení na páru.
- K čištění skleněných dvířek nepoužívejte drsné čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky. Mohly by poškrábat povrch, což by mohlo následně vést k rozbití skla.
- Nebudete-li udržovat spotřebič čistý, může to vést k poškození povrchu, které by mohlo nepříznivě ovlivnit životnost spotřebiče a vést k nebezpečným situacím.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

2.1 Installation

VAROVÁNÍ!

Tento spotřebič smí instalovat jen kvalifikovaná osoba.

- Odstraňte veškerý obalový materiál.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Postupujte podle pokynů k instalaci, které jsou k dispozici na našich webových stránkách.
- Při přemísťování spotřebiče buďte opatrní, protože je těžký. Používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Netahejte spotřebič za držadlo.
- Spotřebič nainstalujte na bezpečném a vhodném místě, které splňuje požadavky na instalaci.
- Dodržujte minimální vzdálenosti od ostatních spotřebičů a nábytku.
- Před instalací spotřebiče se ujistěte, že je vodorovný a dvířka se otevírají bez omezení.
- Spotřebič je vybaven elektrickým chladicím systémem. Musí být zapojen do elektrické sítě.

2.2 Připojení k elektrické síti

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Veškerá elektrická připojení by měla být provedena kvalifikovaným elektrikářem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Spotřebič musí být uzemněn. Vždy používejte správně instalovanou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Zabraňte poškození síťové zástrčky a kabelu. Pokud je nutná výměna, musí ji provést naše autorizované servisní středisko.
- Síťové kabely se nesmí dotýkat nebo se nacházet v blízkosti dvířek spotřebiče nebo výklenku pod spotřebičem, obzvláště je-li spotřebič v provozu nebo jsou-li dvířka horká.

- Ochrana proti úrazu elektrickým proudem u živých a izolovaných částí musí být bezpečně upevněna a neměla by být odnímatelná bez nářadí.
- Zapojte síťovou zástrčku do zásuvky až na konci instalace. Po instalaci zajistěte přístup k síťové zástrčce.
- Pokud je síťová zásuvka uvolněná, nezapojujte do ní síťovou zástrčku.
- Neodpojujte spotřebič tažením za síťový kabel. Vždy tahejte za zástrčku.
- Používejte pouze správná izolační zařízení: ochranné vypínače vedení: ochranné vypínače vedení, pojistky (pojistky šroubového typu se musí odstranit z držáku), ochranné zemnicí jističe a stykače.
- Elektrická instalace musí mít odpojovací zařízení, které odpojí spotřebič od sítě na všech pólech, s roztečí kontaktů alespoň 3 mm.
- Spotřebič se dodává se síťovou zástrčkou a napájecím kabelem.

2.3 Použijte

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí zranění, popálení, úrazu elektrickým proudem či výbuchu.

- Spotřebič nijak neupravujte.
- Zajistěte, aby větrací otvory nebyly blokovány.
- Během provozu nenechávejte spotřebič bez dozoru.
- Po každém použití spotřebič vypněte.
- Buďte opatrní při otevírání dvířek spotřebiče během provozu, protože může být uvolněn horký vzduch a hořlavé směsi z alkoholových ingrediencí.
- Nepoužívejte spotřebič, máte-li vlhké ruce, nebo když je v kontaktu s vodou.
- Na otevřená dvířka netlačte.
- Nepoužívejte spotřebič jako pracovní nebo odkládací plochu.
- Při otevřených dvířkách udržujte jiskry a otevřený oheň v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.
- V blízkosti spotřebiče nepokládejte hořlavé výrobky.
- Mikrovlnnou funkci nepoužívejte k předehřátí spotřebiče.

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poškození spotřebiče.

- Aby nedošlo k poškození nebo změnám barvy smaltu:
 - Nedávejte hliníkovou fólii přímo na dno vnitřku trouby.
 - Nenalévejte vodu přímo do horkého spotřebiče.
 - Po vaření nenechávejte v přístroji vlhké nádoby a jídlo.
 - Buďte opatrní při odstraňování nebo instalaci příslušenství.
- Změna barvy smaltu nebo nerezové oceli nemá vliv na výkon spotřebiče.
- Pro vlhké dory použijte hlubokou formu, protože ovocné šťávy mohou způsobit trvalé skvrny.
- Používejte pouze příslušenství dodané s tímto spotřebičem nebo doporučené výrobcem.
- Vždy vařte se zavřenými dvířky spotřebiče.
- Pokud je spotřebič nainstalován za nábytkovou deskou, nezavírejte desku během používání nebo dokud se spotřebič zcela neochladí, aby se předešlo poškození teplem a vlhkostí.
- Pro osvětlení uvnitř spotřebiče a samostatně prodávané náhradní díly pro osvětlení platí: osvětlení je navrženo, aby vydrželo extrémní fyzikální podmínky v domácích spotřebičích, jako jsou teplota, vibrace a vlhkost nebo je určeno k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Není určeno k použití v jiných spotřebičích a není vhodné k osvětlení místností v domácnosti.
- Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti G.
- Používejte pouze žárovky se stejnými specifikacemi.
- Je-li nutná oprava spotřebiče, obraťte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.

2.4 Čištění a údržba

VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Před údržbou spotřebič vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Ujistěte se, že je spotřebič studený, abyste zabránili rozbití skla. Jsou-li skleněné panely dveří poškozené, požádejte autorizované servisní středisko o výměnu.
- Po každém použití spotřebič, jeho vnitřní prostor a příslušenství očistěte a osušte, aby nedocházelo ke kondenzaci páry, korozi a poškození povrchu.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na známky zhoršení, které by mohly učinit výrobek nevhodným pro kontakt s potravinami, jako jsou praskliny, puchýře, odlupování, smršťení, lepivost, koroze nebo jiné viditelné změny v textuře či vzhledu. Dodržujte pokyny pro čištění a údržbu, abyste předešli zhoršení.
- Tuk a zbytky jídla ve spotřebiči mohou při provozu mikrovlnné trouby způsobit požár a elektrické jiskření.
- K čištění spotřebiče a příslušenství použijte hadřík z mikrovlákna, teplou vodu a neutrální čisticí prostředky. Nepoužívejte abrazivní prostředky, podložky, rozpouštědla, ostré nebo kovové předměty.
- Při používání spreje do trouby dodržujte bezpečnostní pokyny na obalu.

2.5 Likvidace

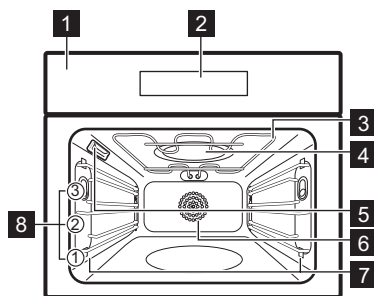
VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Pro informace ohledně správné likvidace spotřebiče se obraťte na místní úřady.
- Odpojte spotřebič od hlavního napájení, poté elektrický kabel odřízněte a zlikvidujte.

3. POPIS VÝROBKU

3.1 Celkový pohled



- 1 Ovládací panel
- 2 Displej
- 3 Topné těleso
- 4 Generátor mikrovln
- 5 Osvětlení
- 6 Ventilátor
- 7 Vyjímatelná zasouvací mřížka

8 Polohy mřížky

3.2 Dotyková pole

	Slouží k zapnutí a vypnutí varné spotřebiče.
	Pro navigaci v menu.
	Pro úpravu nastavení.
	Stisknutím nastavíte funkci: Mikrovlnná trouba.
	Nastavení funkce asistovaného vaření.
	Stisknutím zadáte funkce timeru.
	Pro vstup do nastavení.
	Stisknutím potvrďte výběr.

4. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

4.1 Nastavení času

1. Stiskněte **+** nebo **-**, abyste nastavili hodiny a minuty.
2. Stiskněte **OK**, abyste potvrdili.

4.2 První přehřívání a čištění

Přehřejte prázdný spotřebič, abyste odstranili případné pachy. Místnost vyvětrejte.

1. Vymějte všechno příslušenství a drážky na rošty.

2. Nastavte každou funkci na maximální teplotu a nechte spotřebič pracovat po stanovenou dobu: 1 h, 15 min, 15 min. Viz Denní používání.
3. Vypněte spotřebič a nechte jej vychladnout.
4. Očistěte hadříkem z mikrovlákna, teplou vodou a jemným čisticím prostředkem. Vraťte zpět příslušenství a drážky na rošty.

5. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

5.1 Funkce vaření

Standardní pečicí funkce



Pravý horký vzduch: Rovnoměrné pečení, křehkost, sušení



Horní/spodní ohřev: Tradiční pečení



AirFry: Smažení jídla s menším množstvím oleje a bez pečicího papíru.



Mražené potraviny: Hranolky, americké brambory, jarní závitky



Pizza: Příprava pizzy

	Spodní ohřev: Pečení koláčů
	Gril: Opékání chleba, grilování
	Turbo gril: Pečení masa, zatažení

Funkce mikrovlnné trouby

	Rozmrazování: Rozmrazování různých druhů potravin, rozsah výkonu: 100–200 W
	Ohřívání: Ohřev hotových pokrmů, rozsah výkonu: 300–700 W
	Mikrovlnná trouba: Ohřev, vaření, rozsah výkonu: 100–1000 W

Kombinované mikrovlnné funkce

	Turbo gril + MV: Opékání velkých kusů, příprava zapékaných jídel, rozsah výkonu: 100–400 W.
	Pravý horký vzduch + MV: Pečení, rozsah výkonu: 100–400 W.
	Horní/spodní ohřev + MV: Pečení, opékání, rozsah výkonu: 100–400 W.
	Gril + MV: Ke grilování a pečení jídla do zlatova na jedné úrovni roštu. Funkce se zvýšením mikrovlnného výkonu, rozsah výkonu: 100–400 W.

Během některých funkcí trouby se může osvětlení při teplotě nižší než 80°C automaticky vypnout.

V části Asistované vaření jsou k dispozici další funkce vaření. Viz Denní používání, Podnabídka: Asistované vaření.

5.2 Nastavení: funkce vaření

1. Stiskněte ① pro zapnutí spotřebiče.
2. Stiskněte $\wedge$ nebo $\vee$ pro procházení funkcí.
3. Stiskněte $+$ nebo $-$ pro zadání teploty.
4. V případě potřeby nastavte funkce časovače.
5. Stiskněte OK.
6. Pro vypnutí funkce vaření stiskněte ①.

Chcete-li funkci změnit, stiskněte symbol ① abyste spotřebič vypnuli, a poté jej znovu stiskněte, abyste jej znovu zapnuli.

— Stavová lišta – vizuálně indikuje, kdy spotřebič dosáhne nastavené teploty nebo kdy uplyne doba přípravy.

5.3 Časovač

1. Stiskněte $\odot$.
2. Stiskněte $\wedge$ nebo $\vee$, chcete-li vybrat funkci časovače.
3. Stiskněte $+$ nebo $-$ pro zadání času. Stiskněte OK.

Chcete-li zrušit funkci časovače, stiskněte a podržte 3 sekundy $\odot$.

Funkce časovače	
	Nastavte odpočítávání. Po uplynutí času na časovači zazní zvukový signál.
	Nastavte odpočítávání. Když časovač skončí, zazní signál a vaření se zastaví.
	K odložení startu nebo konce přípravy jídla.
Časovač	Pro zobrazení, jak dlouho spotřebič funguje od okamžiku, kdy je funkce spuštěna.

5.4 Funkce mikrovlnné trouby

1. Vyměňte veškeré příslušenství kromě tvarovaného roštu.
2. Vložte pokrm do spotřebiče.
3. Stiskněte ① pro zapnutí spotřebiče.
4. Stiskněte  pro zadání funkcí. Pro navigaci stiskněte $\wedge$ nebo $\vee$.
5. Chcete-li upravit napájení mikrovlnné trouby, stiskněte $+$ nebo $-$. Stiskněte OK.
6. Chcete-li upravit trvání, stiskněte tlačítko $+$ nebo $-$. Stiskněte OK.

Během přípravy pokrmu můžete upravovat nastavení.

 Otevřením dvírek se funkce mikrovln vypne. Chcete-li ji opět spustit, zavřete dvířka. Stiskněte OK.

5.5 Kombinované mikrovlnné funkce

V případě kombinovaných mikrovlnných funkcí jsou standardní funkce vaření posíleny mikrovlnným ohřevem, čímž se zkracuje doba

přípravy pokrmů a zlepšují se dosažené výsledky.

1. Vyměte veškeré příslušenství kromě tvarovaného roštu.
2. Vložte pokrm do spotřebiče.
3. Stiskněte  pro zapnutí spotřebiče.
4. Pro navigaci stiskněte  nebo  pro dosažení kombinovaných mikrovlnných funkcí.
5. Pro nastavení výkonu a teploty mikrovlnné trouby stiskněte  nebo . Stiskněte OK.

Během přípravy pokrmu můžete upravovat nastavení.

5.6 Podporované Vaření

Podnabídka Podporované Vaření obsahuje zadat dalších pečicí funkce a programů určených pro specializované pokrmy. Programy se spustí s vhodným nastavením. Čas, teplotu a mikrovlnný výkon, pokud je k dispozici, můžete upravit během vaření.

1. Stiskněte tlačítko  a zapněte spotřebič.
2. Stiskněte .
3. Stiskněte tlačítko  nebo  pro výběr funkcí asistovaného vaření.
4. Stiskněte  nebo  pro úpravu nastavení.
5. Stiskněte OK, abyste potvrdili.
6. Když funkce skončí, zkontrolujte, zda je jídlo hotové. Dle potřeby prodlužte dobu přípravy. U asistovaného vaření s masovou sondou je postup stejný.

Podnabídka: Podporované Vaření

Legenda



Funkce s mikrovlnným výkonem. Používejte příslušenství vhodné do mikrovlnné trouby.



Před započetím pečení spotřebič přehřejte.



Poloha roštu. Viz Popis výrobku.

Pokrmy



Pizza



  1 plech na pečení vyložený pečicím papírem

Pokrmy



Kuře
1000–1400 g



 1 tvarovaný rošt s plechem umístěným přímo uprostřed vnitřku spodního Kuře položte přímo na tvarovaný rošt prsní stranou dolů. Po 30 min kuře obraťte.



Hovězí
1000–1500g; 4–6 cm silných kusů



 1 plech na pečení Maso po dobu několika minut osmahněte na horké pánvi. Vložte do spotřebiče.



Filety
150–300 g



 2 keramická nebo skleněná zapékač mísa na tvarovaném roštu



Lasagne
1000–1500 g



 1 zapékač mísa na tvarovaném roštu



Popcorn



 2 zapékač mísa na tvarovaném roštu



Slaný koláč
4,5 cm silné



  1 rozkládací forma na pečení na tvarovaném roštu



Brambory
1000 g čerstvých brambor



  2 plech na pečení



Zapékaná zelenina
1000–1500 g



 1 plech na pečení vyložený pečicím papírem



Muffiny
10 až 20 kusů



  2 plech na pečení



Ciabatta
600–800 g čerstvého těsta



  2 plech na pečení vyložený pečicím papírem

5.7 Nastavení

1. Stiskněte  pro zapnutí spotřebiče.
2. Stiskněte  pro přístup k nastavení.
3. Stiskněte  nebo  pro úpravu nastavení. Stiskněte OK.
4. Stiskněte  nebo  pro úpravu hodnoty.
5. Tisk OK pro potvrzení nebo ukončení režimu nastavení.
6. Stiskněte  pro ukončení nastavení.

Podnabídka: Nastavení

	Nastavení	Hodnota
01	-	-
02	Denní čas	Změnit
03	Osvětlení	Zap/Vyp
04	Rychlé zahřátí	Zap/Vyp
05	Časovač	Zap/Vyp
06	Displej jas	1 - 5
07	Tóny tlačítek	Beep, Clic, None
08	Hlasitost zv. signalizace	1 - 4
09	-	-
10	Teplotní sonda ¹⁾	1  - Výstraha, 2  - Výstraha a zastavení
11	Připomínka čištění ¹⁾	Zap/Vyp
12	-	-
13	Režim demo	Aktivační kód: 2468
14	Verze software	Kontrola
15	Zrušit všechna nastavení	Ano/Ne

¹⁾ pouze u vybraných modelů

Výchozí nastavení začíná na **02**. Použijte symbol  a  k navigaci.

5.8 Zámek

Tato funkce zabraňuje náhodné změně funkce spotřebiče.

V případě aktivace během provozu spotřebiče uzamkne ovládací panel a zajistí, že aktuální nastavení vaření zůstane zachováno bez přerušení.

V případě aktivace při vypnutém spotřebiči se ovládací panel uzamkne, čímž se zabrání nechtěnému zapnutí spotřebiče.

  - stisknutím a podržením tlačítka funkci zapnete a vypnete.

 - při zapnutí zámku 3× zabliká.

5.9 Příslušenství

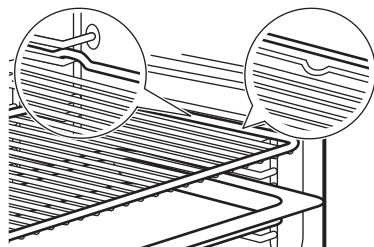


Dostupné příslušenství v závislosti na modelu. Naskenujte QR kód a zkontrolujte, jak používat příslušenství dodané s vaším spotřebičem. Volitelné příslušenství si můžete objednat samostatně.

Ohledně dalších informací se obraťte na prodejce.

Používejte výhradně vhodné nádoby a materiály. Viz kapitola Tipy a rady, nádoby a materiály vhodné do mikrovlnné trouby.

Vložte příslušenství (drátěnou polici / táč) mezi vodičí lišty držáku police. Ujistěte se, že se police dotýká zadní stěny vnitřního prostoru trouby a že nožičky směřují dolů. Malé prohloubení v horní části zvyšuje bezpečnost a chrání před převrácením. Okraj kolem police zabraňuje sklouznutí nádobí z police.



Pokud má váš plech zkosení, umístěte ho směrem k zadní části vnitřku trouby.

Pokud má tvarovaný rošt sklon, umístěte jej směrem k přední části vnitřku trouby.

Pokud je na příslušenství nápis, ujistěte se, že je otočeno směrem k vám.

Pokud má váš plech zkosení, umístěte ho směrem k zadní části vnitřku trouby.

6. TIPY A RADY

6.1 Doporučení k pečení

Teploty a časy přípravy v tabulkách jsou pouze orientační. Závisí na receptu a kvalitě a množství použitých přísad. Jestliže nemůžete najít nastavení pro konkrétní recept, snažte se vybrat podobný.

Procesy vaření a pečení jsou vhodné pouze na jedné úrovni.

Polohy roštů v troubě se počítají zdola.

Symbolsy použité v tabulkách:

	Druh jídla
	Funkce vaření
	Teplota
	Výkon mikrovlnného ohřevu (W)
	Poloha roštu
	Čas pečení (min)
	Doplňkové informace

6.2 Informace pro zkušebny

Pečení na jedné úrovni

Testy podle EN 60350-1, IEC 60350-1.

				
Malé koláče, 20 kousků na plech				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Piškotový koláč bez tuku				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Sušenky z křeh. těsta				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Jablečný koláč				
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)
Topinky				

					
	2	230	7 - 12	3)2)5)	
1) Plech na pečení položte se sklonem směrem k zadní části vnitřku trouby. Musí se dotýkat krytu ventilátoru.					
2) Přehřejte spotřebič, dokud nedosáhne nastavenou teplotu. Nepoužívejte funkci: Rychlé zahřátí.					
3) Použijte rošt.					
4) 2 formy na pečení umístěné diagonálně (Ø 20 cm). Pravá musí být umístěna více vpředu než levá.					
5) Podle: IEC 60350-1:2016 a IEC 60350-1:2023.					
Funkce mikrovlnné trouby a kombinované mikrovlnné trouby					
Testy podle EN 60705, IEC 60705.					
					
Piškotový koláč					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Sekaná					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Vaječný krém					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Rozmrazování mletého masa (500 g)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Dort					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Zapečené brambory					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Kuře (1100 g)					

	200	30			
	1	200	1)7)		
	-	18 - 23			

- 1) Použijte tvarovaný rošt. Musí se dotýkat krytu ventlátoru.
- 2) V polovině přípravy otočte nádobu o 1/2.
- 3) Při vaření používejte přilnavou fólii vhodnou pro mikrovlnnou přípravu. Před vařením několikrát propíchněte přilnavou fólii.
- 4) Během přípravy pokrm neotáčejte.
- 5) Maso otočte vzhůru nohama přes nejdelší stranu, poprvé po uplynutí 1/3 doby pečení a podruhé po uplynutí 2/3 doby pečení.
- 6) V polovině přípravy otočte nádobu o 1/4 ve směru hodinových ručiček.
- 7) Talíř položte na dno trouby. Kuře položte přímo na tvarovaný rošt prsní stranou dolů. Po 30 min otočte kuře vzhůru nohama a změňte pečicí funkci na: Turbo gril.

Další recepty

Pusinky					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Čajové koláčky					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Kuře					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Popcorn					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Pokrmý na talíři, chlazené (1 porce)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Tekutiny v dětských lahvích					
	-	1000	-	0,5	10)
Lasagne, zmražené (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Lasagne, zmražené (600 g)					

	1	200	190	48 - 53	7)11)
Mražená pizza					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

- 1) Použijte plech na pečení se sklonem směrem k zadní části vnitřku trouby.
- 2) Použijte pečicí papír.
- 3) Předehřejte spotřebič, dokud nedosáhne nastavenou teplotu. Nepoužívejte funkci: Rychlé zahřátí.
- 4) Kuře položte prsní stranou dolů. V polovině přípravy pokrm obraťte.
- 5) Na dolní straně vnitřku trouby použijte plochý keramický talíř.
- 6) Sáček je třeba ze spotřebiče vyjmout, když zrna kukuřice přestanou prskat.
- 7) Použijte tvarovaný rošt. Musí se dotýkat krytu ventlátoru.
- 8) Potraviny zakryjte plastovým víkem určeným do mikrovlnné trouby.
- 9) V polovině přípravy otočte nádobu o 1/2.
- 10) Lahvičku umístěte doprostřed dna vnitřku trouby bez použití jakéhokoli příslušenství.
- 11) Během přípravy pokrm neotáčejte.

6.3 Doporučení k mikrovlnné troubě

Jídlo umístěte doprostřed tvarovaného roštu. Použijte první polohu roštu.

V polovině přípravy jídlo otočte nebo zamíchejte.

Tekuté pokrmy před podáváním občas zamíchejte.

Při ohřívání tekutin vložte do šálku lžici, abyste zlepšili distribuci tepla a zabránili převaření. Lžice se nesmí dotýkat vnitřku trouby, aby nedošlo k jiskření.

Při používání kombinovaných mikrovlnných funkcí potraviny nepřikrývejte. Viz Denní používání.

Nepoužívejte mikrovlnné nebo kombinované mikrovlnné funkce bez jídla uvnitř spotřebiče.

Příprava pokrmů v mikrovlnné troubě

Při vaření nebo ohřívání jídlo zakrývejte. Aby zůstala kůrka, vařte bez krytu.

Nenastavujte výkon ani čas příliš vysoko, aby nedošlo k vysušení, spálení nebo požáru.

Nepřpravujte vejce ve skořápkách, mohou prasknout. Před opětovným ohřevem smaženého vejce propíchněte žlutek.

Potraviny se slupkou před vařením několikrát propíchněte.

Zeleninu rozřízněte na podobně velké kusy.

Po dokončení vaření nechte jídlo několik minut odstát, aby se rovnoměrně rozvedlo teplo.

Rozmrazování v mikrovlnné troubě

Rozbalené zmražené potraviny umístěte na malý obrácený talíř pod který vložíte nádobku nebo na rozmrazovací rošt či plastové síto, aby při rozmrazování mohla odtékat tekutina

Odstraňujte rozmražené kousky, jakmile se rozmrazují.

Vyšší mikrovlnný výkon můžete použít k vaření ovoce a zeleniny bez jejich předchozího rozmražení.

Otáčení zlepšuje výsledky. U citlivých potravin, jako je maso, je během rozmrazování dvakrát zcela otočte.

6.4 Nádobí a materiály vhodné do mikrovlnné trouby

V mikrovlnné troubě používejte výhradně vhodné nádobí a materiály. Řiďte se údaji v tabulce níže.

Před použitím ověřte technické údaje nádobí/materiálu/nádoby s potravinami.

U jiných nádob pro použití v mikrovlnných troubách, které nejsou uvedeny v této tabulce, postupujte podle pokynů výrobce.

Nádobí/materiál			
Žárovzdorné sklo a porcelán bez kovových dílů, například	✓	✓	✓
Nežárovzdorné sklo a porcelán bez kovových ozdob	✓	X	X
Žárovzdorné sklo a sklokeramika	✓	✓	✓
Žárovzdomná keramika a kamenina bez skleněných nebo kovových částí a bez glazury obsahující kov	✓	✓	✓
Keramika, porcelán a kamenina s neglazovaným dnem nebo s malými dírkami, např. na rukojetích	X	X	X

Nádobí/materiál			
Plast, žárovzdorný do 200 °C	✓	✓	X
Karton, pouze papír	✓	X	X
Potravinová fólie	✓	X	X
Potravinová fólie pro mikrovlnnou přípravu	✓	✓	X
Kovové pečicí nádoby (např. smalt, litina)	X	X	X
Formy na pečení, černě lakované nebo se silikonovou vrstvou	X	X	X
Plech na pečení	X	X	X
Tvarovaný rošt	✓	✓	✓

6.5 Nastavení výkonu

Níže uvedená data jsou pouze orientační.

800 - 1000 W

- Ohřev tekutin

600 - 700 W

- Dušení rýže
- Příprava zeleniny
- Popcorn

400 - 500 W

- Ohřívání jídel na jeden talíř
- Pomalu dušené pokrmy
- Rozmrazování a ohřívání hotových mražených jídel

300 W

- Vaření/ohřívání choulolistvých potravin
- Ohřívání dětské výživy
- Další vaření

100 - 200 W

- Rozmrazování chleba, ovoce, koláčů, pečiva, sýru, másla, masa a ryb
- Rozpouštění čokolády a másla

7. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

7.1 Poznámky k čištění

- Použijte čisticí roztok na kovové povrchy.
- Na odolné skvrny použijte speciální čistič trouby.

- K odstranění usazenin vodního kamene použijte tekutý odvápnovač doporučený výrobcem.
- Neskladujte potraviny ve spotřebiči déle než 20 minut.

- Nečistěte příslušenství v myčce nádobí.

7.2 Vyjmutí drážek na rošty

1. Přesvědčte se, že je spotřebič chladný.
2. Drážky na rošty opatrně nadzvedněte a vytáhněte z předního úchyty.
3. Vytáhněte konstrukci roštových drážek ze zadního úchyty.
4. Drážky na rošty vložte zpět do jejich původní polohy. Opakujte postup v opačném pořadí.

Jsou-li dodány teleskopické pojezdy, musí zárážky směřovat dopředu.

7.3 Výměna žárovky

Žárovku smí měnit pouze obsluha servisu. Obráťte se na autorizované servisní středisko.

8. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Pokud problém nemůžete vyřešit sami, obraťte se na naše kontaktní centrum nebo svého prodejce. Podrobnosti obsluhy jsou uvedeny na typovém štítku umístěném na předním rámu. Je vidět, když otevřete dvířka. Neodstraňujte typový štítek.

Spotřebič nelze zapnout ani používat – spotřebič není připojený k elektrické síti nebo je připojený nesprávně.

Spotřebič se neohřívá.

- Je zapnuto Zámek.
- Automatické vypnutí je aktivováno.

Osvětlení nefunguje. - Žárovka je spálená. Žárovku je třeba vyměnit, kontaktujte autorizované servisní středisko.

Na displeji se zobrazí "00:00". - Došlo k výpadku napájení. Nastavte denní čas.

9. ENERGETICKÁ ÚČINNOST

9.1 Požadavky na informace podle nařízení (EU) č. 2023/826

Spotřeba energie v pohotovostním režimu	0,8 W
---	-------

Maximální doba potřebná k tomu, aby zařízení automaticky dosáhlo příslušného režimu nízké spotřeby energie	20 min
--	--------

Spotřebič byl testován v souladu s následujícími normami: EN 50564.

9.2 Tipy pro úsporu energie

- Během vaření udržujte dvířka zavřená a vyhněte se jejich častému otevírání
- Těsnění dvířek udržujte čisté a kontrolujte, zda je na svém místě řádně uchyceno.
- Používejte kovové nebo tmavé, nereflexní nádobí (pouze pokud používáte funkci bez mikrovlnné trouby).
- Pokud to není nutné, předeheřívání přeskočte.
- Minimalizujte přestávky mezi pečením více pokrmů.
- Je-li to možné, pro úsporu energie používejte funkce pečení s ventilátorem (pouze vybrané modely).

- Použijte zbytkové teplo, abyste udrželi jídlo teplé. Před koncem vaření snižte teplotu spotřebiče na minimum 3 - 10 min.
- V případě potřeby vypněte při pečení osvětlení. Viz Nastavení.
- Vlhký horkovzduch (pouze vybrané modely) Tato funkce byla použita ke splnění energetické třídy a požadavků na ekodesign (podle směrnice EU 65/2014 a EU 66/2014). Testy podle normy: IEC/EN 60350-1. Dvířka trouby by měla být během pečení zavřená, aby nedošlo k přerušení funkce a aby trouba fungovala co nejúsporněji. Když používáte tuto funkci, osvětlení se vypne automaticky. U některých modelů to trvá 30 sek.
- Automatické vypnutí – Pokud je zapnutá funkce vaření a neproběhne změna žádných nastavení, spotřebič se z bezpečnostních důvodů po určité době automaticky vypne. Chcete-li funkci vaření používat déle, nastavte dobu přípravy. Automatické vypnutí nefunguje, když je lampa zapnutá nebo je spuštěna funkce:



- 12,5 h: 30-115 °C
- 8,5 h: 120-195 °C
- 5,5 h: 200-245 °C

10. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly k recyklaci uložte do příslušných odpadních kontejnerů. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotřebičů.

Spotřebiče označené symbolem  nelikvidujte s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

EESTI

1. OHUTUSTEAVE.....	16
2. OHUTUSJUHISED.....	19
3. TOOTE KIRJELDUS.....	21
4. ENNE ESIMEST KASUTAMIST.....	21
5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	21

6. NÕUANDED JA SOOVITUSED.....	24
7. PUHASTAMINE JA HOOLDUS	28
8. TÕRKEOTSING.....	28
9. ENERGIATÕHUSUS.....	28
10. KESKKONNAASPEKTID.....	29

Jäetakse õigus teha muutusi.

1. OHUTUSTEAVE

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolevat juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei vastuta kehavigastuste ega varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldus- või kasutusnõuete eiramisest. Hoidke kasutusjuhendit kindlas ja kättesaadavas kohas, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda

seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. Lapsed vanuses kuni 8 aastat ning raske või väga keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.

- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- HOIATUS! Seade ja selle juurde kuuluvad osad lähivad kasutamise ajal kuumaks. Hoidke lapsed ja

lemmikloomad kasutamise ja jahtumise ajal eemal.

- Aktiveerige laste kaitseseade, kui see on olemas.
- Lastel ei ole lubatud seadet iseseisvalt puhastada või hooldada.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult toidu valmistamiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskooormust.
- Ärge kasutage seadet enne, kui see on köögimööblisse sisse ehitatud.
- Enne mis tahes hooldustöid ühendage seade vooluvõrgust lahti.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see elektriõhusse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud teeninduskeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.

- HOIATUS: Elektrilöögi tekkimise vältimiseks veenduge, et seade on enne lambi vahetamist välja lülitatud.
- HOIATUS! Seade ja selle juurde kuuluvad osad lähivad kasutamise ajal kuumaks. Tuleb olla ettevaatlik, et vältida kütteelementide või pinna puudutamist seadme sisemuses.
- Tarvikute või ahjunõude eemaldamiseks või sisestamiseks kasutage alati ahjukindaid.
- Ülekuumenemise vältimiseks ärge paigaldage seda seadet katteukse taha.
- HOIATUS! Kui uks või uksetihendid on kahjustatud, ärge seadet enne kasutage, kui kvalifitseeritud töötaja on selle parandanud.
- HOIATUS! Mikrolaineenergia eest kaitsvate katte eemaldamist nõudvaid hooldus- või remonditöid tohib teha ainult kvalifitseeritud töötaja.
- HOIATUS! Vedelikke ja muid toiduaineid ei tohi kuumutada suletud anumates, kuna need võivad plahvatada.
- Kasutage ainult mikrolaineahju jaoks sobivaid nõusid.

- Elektrilise kaarlahenduse vältimiseks ärge lülitage mikrolaineahju funktsiooni sisse, kui seade on tühi.
- Mikrolaineahju ei tohi panna metallist nõusid või karpe ega joogipurke. See nõue ei kehti juhul, kui tootja on täpsustanud, millise suuruse ja kujuga metallist nõusid tohib mikrolaineahjus kasutada.
- Toidu kuumutamisel plast- või pabernõudes jälgige seadet, et need ei süttiks.
- See seade on ette nähtud toidu ja jookide soojendamiseks. Toidu või riiete kuivatamine ning soojenduspatjade, susside, käsnade, niiske lapi jms kuumutamine toob kaasa vigastuste, süttimise või tulekahju ohu.
- Kui seadmest tuleb suitsu, lülitage leekide summutamiseks seade välja või eemaldage toitepistik pistikupesast ning hoidke ust suletuna.
- Jookide mikrolaineahjus kuumutamisel võib tekkida hiline plahvatuslik keemine. Nõude käsitsemisel tuleb olla ettevaatlik.
- Põletuste vältimiseks segage või raputage lutipudelite

ja beebitoidupurkide sisu ning kontrollige enne tarbimist temperatuuri.

- Ärge kuumutage koorega mune ega terveid kõvaks keedetud mune, kuna need võivad plahvatada isegi pärast mikrolaineahjus kuumutamise lõppu.
- Ahjuriuli tugede eemaldamiseks tõmmake esmalt riiulitoe esiots ja seejärel tagumine ots külgseina küljest lahti. Asetage ahjuresti toed tagasi vastupidises järjekorras.
- Puhastage seadet regulaarselt ja eemaldage kõik toidujäägid.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks aurupuhastit.
- Ärge kasutage klaasukse puhastamiseks abrasiivpuhastusvahendid või teravad metallkaabitsad, sest need võivad klaasi pinda kriimustada, mille tagajärjel võib see puruneda.
- Seadme hooldamata ja puhastamata jätmine võib põhjustada selle pindade seisukorra halvenemist, mis võib seadme eluiga lühendada ja põhjustada ohtlikke olukordi.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine

HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Järgige meie veebisaidil olevaid paigaldusjuhiseid.
- Olge seadme liigutamisel ettevaatlik, kuna see on raske. Kasutage alati kaitsekindaid ja kinniseid jalanõusid.
- Ärge tõmmake seadet käepidemest.
- Paigaldage seade ohutusse ja sobivasse kohta, mis vastab paigaldusnõuetele.
- Tagage minimaalne kaugus muudest seadmetest ja mööbliesemetest.
- Enne seadme paigaldamist veenduge, et see on loodis ja uks avaneb ilma takistusteta.
- Seade on varustatud elektrilise jahutussüsteemiga. See tuleb ühendada elektritoitesüsteemiga.

2.2 Elektriühendus

HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht.

- Kõik elektritööd peab tegema kvalifitseeritud elektrik.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriparameetrid vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Seade peab olema maandatud. Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud põrutuskindlat pistikupesa.
- Ärge kasutage harupistikuid ega pikendusjuhtmeid.
- Vältige toitepistikute ja -kaabli kahjustamist. Kui osa vajab välja vahetamist, peab selle tegema meie volitatud teeninduskeskus.
- Jälgige, et toitejuhe ei puutuks vastu seadme ust ega oleks uksele lähedal või seadme all olevas nišis, eriti siis, kui seade töötab või uks on kuum.
- Isoleeritud ja pingestatud osad peavad olema kinnitatud kindlalt nii, et neid ei saaks ilma tööriistadeta eemaldada.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast seda, kui paigaldamine on

lõpetatud. Veenduge, et toitepistikule säilib pärast paigaldamist juurdepääs.

- Kui seinakontakt logiseb, ärge sisestage sellesse toitepistikut.
- Ärge eemaldage seadet vooluvõrgust kaablist tõmmates. Tõmmates hoidke alati kinni toitepistikust.
- Kasutage ainult nõuetekohaseid isolatsiooniseadmeid: kaitseüliliteid, kaitsmeid (keermega kaitsmed tuleb pesast eemaldada), lekkevoolu kaitsmeid ja kontaktoreid.
- Elektripaigaldisel peab olema eraldusseade, mis lahutab seadme toitevõrgu kõigist poolustest ja mille kontaktivahe on vähemalt 3 mm.
- Seadmega kaasnevad toitekaabel ja toitepistik.

2.3 Kasutamine

HOIATUS!

Vigastuse, põletuse, elektrilöögi või plahvatuse oht!

- Ärge muutke seda seadet.
- Veenduge, et ventilatsioonivad pole kinni.
- Ärge jätke töötavat seadet järelevalveta.
- Lülitage seade pärast kasutamist välja.
- Olge seadme töö ajal ukse avamisel ettevaatlik, kuna sellest võib eralduda kuuma õhku ja alkoholi koostisosadest pärinevaid tuleohtlikke segusid.
- Ärge kasutage seadet märgade kätega ega veega kokku puutudes.
- Ärge avaldage avatud uksele survet.
- Ärge kasutage seadet töö- ega hoiupinnana.
- Hoidke sädemed ja lahtine leek seadmest eemal, kui selle uks on avatud.
- Ärge pange seadme lähedale süttivaid tooteid.
- Ärge kasutage seadme eelkuumutamiseks mikrolainefunktsiooni.

HOIATUS!

Seadme kahjustamise oht.

- Emailihi kahjustamise või värvimuutuse ärahoidmiseks:
 - Ärge asetage alumiiniumfooliumi otse ahju põhja.

- ärge pange vett vahetult kuuma seadmesse.
- Ärge jätke pärast küpsetamist niiskeid nõusid ja toitu seadmesse.
- olge lisatarvikute eemaldamisel või paigaldamisel ettevaatlik.
- Emaili või roostevaba terase värvimuutus ei mõjuta seadme jõudlust.
- Mahlaste kookide puhul kasutage sügavat panni, kuna puuviljamahlad võivad jätta püsivaid plekke.
- Kasutage ainult selle seadme jaoks tootja poolt ettenähtud lisatarvikuid.
- Valmistage toitu alati suletud ahjuuksega.
- Kui seade on paigaldatud mööblipaneeli taha, ärge sulgege paneeli kasutamise ajal ega enne, kui seade on täielikult jahtunud, et vältida kuumuse ja niiskuse tekitatud kahjustusi.
- Teave selles seadmes oleva lambi (lampide) ja eraldi müüdavate varulampide kohta. Need lambid taluvad koduste majapidamisseadmete äärmuslikke keskkonningimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni ja niiskust, või on ette nähtud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole ette nähtud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.
- Toode sisaldab energiatõhususe klassi G valgusallikat.
- Kasutage vaid lampe, millel on samad spetsifikatsioonid.
- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.

2.4 Puhastamine ja hooldus

HOIATUS!

Kehavigastuse, tulekahju või seadme kahjustamise oht.

- Enne hooldust lülitage seade välja ja eemaldage vooluvõrgust.

- Klaasi purunemise vältimiseks veenduge, et seade oleks külm. Kui ukse klaaspaneelid on kahjustatud, võtke nende asendamiseks ühendust volitatud teeninduskeskusega.
- Puhastage ja kuivatage seade, selle sisemus ja tarvikud pärast iga kasutuskorda, et vältida auru kondenseerumist, korrosiooni ja pinna halvenemist.
- Kontrollige toodet regulaarselt kulumis- ja kahjustusmärkide suhtes, mis võivad muuta selle toiduga kokkupuuteks sobimatuks, nagu praod, mullid, delaminatsioon (kihtide eraldumine), kokkutõmbumine, kleepuvus, korrosioon või muud nähtavad muudatused tekstuuris või välimuses. Järgige toote halvenemise vältimiseks puhastus- ja hooldusjuhiseid.
- Seadmes olevad rasva- ja toidujäägid võivad mikrolaine funktsiooni kasutamisel süttida või põhjustada kaarleeki.
- Seadme ja tarvikute puhastamiseks kasutage mikrokuiudlappi, sooja vett ja neutraalseid pesuvahendeid. Ärge kasutage abrasiivseid tooteid, padjakesi, lahusteid, teravate servadega või metallist esemeid.
- Ahjupuhastussprei kasutamisel järgige pakendil olevaid ohutusjuhiseid.

2.5 Kõrvaldamine

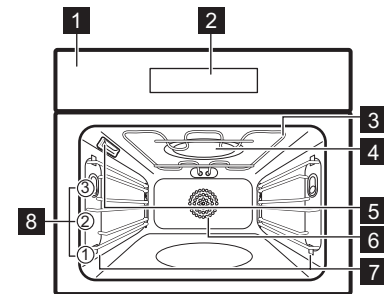
HOIATUS!

Vigastus- või lämbumisoht.

- Seadme nõuetekohase kõrvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Lahutage seade vooluvõrgust, seejärel lõigake elektrikaabel läbi ja kõrvaldage see.

3. TOOTE KIRJELDUS

3.1 Üldine ülevaade.



- 1 Juhtpaneel
- 2 Ekraan
- 3 Kuumutuselement
- 4 Mikrolaine generaator
- 5 Lamp
- 6 Ventilaator

- 7 Riili tugi, eemaldatav
- 8 Riili asendid

3.2 Puuteväljad

	Seadme sisse- ja väljalülitamiseks.
	Menüüs navigeerimiseks.
	Seadete muutmiseks.
	Vajutage funktsiooni valimiseks: Mikrolained.
	Juhendatud küpsetamise seadistamiseks.
	Taimeri funktsioonide seadistamiseks.
	Seadete sisestamiseks.
	Valiku kinnitamiseks.

4. ENNE ESIMEST KASUTAMIST

4.1 Kellaaja seadmine

1. Tundide või minutite reguleerimiseks vajutage **+** või **-**.
2. Kinnitamiseks vajutage **OK**.

4.2 Esialgne eelkuumutus ja puhastamine

Lõhna eemaldamiseks eelsoojendage tühja seadet. Õhutage ruum korralikult.

1. Eemaldage kõik tarvikud ja restitoed.

2. Seadistage kõik funktsioonid maksimaalsele temperatuurile ja laske seadmel ettenähtud aja jooksul töötada: 1 h, 15 min, 15 min. Vt jaotist Igapäevane kasutamine.
3. Lülitage seade välja ja laske ahjul jahtuda.
4. Puhastage mikrokiustlapi, sooja vee ja õrna puhastusvahendiga. Pange tarvikud ja restitoed tagasi.

5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

5.1 Küpsetusfunktsioonid

Standardised küpsetamisfunktsioonid



Pöördõhk: Ühtlane küpsetamine, õrn tulemus, kuivatamine



Ülemine + alumine kuumutus: Traditsiooniline küpsetamine



AirFry: Praadimine vähema õliga või ilma küpsetuspaberita.



Külmutatud toiduained: Friikartulid, kartuliviilud, kevadrullid



Pitsa funktsioon: Pitsa küpsetamine



Alumine kuumutus: Kookide küpsetamine

	Grill: Röstimine, grillimine
	Turbogrill: Liha küpsetamine, pruunistamine

Mikrolainefunktsioonid

	Sulatamine: Erinevate toiduainete sulatamine, võimsusvahemik: 100–200 W
	Soojendamine: Valmistoitude soojendamiseks, võimsusvahemik: 300–700 W
	Mikrolaine: Soojendamine, küpsetamine, võimsusvahemik: 100–1000 W

Mikrolaine-kombifunktsioonid

	Turbogrill + ML: Suurte tükkide röstimine, gratäänide valmistamine, võimsusvahemik: 100–400 W.
	Pöördõhk + ML: Küpsetamine, võimsusvahemik: 100–400 W.
	Ülemine + alum. kuumutus + ML: Küpsetamine, röstimine, võimsusvahemik: 100–400 W.
	Grill + ML: Toidu ühel ahjutasandil grillimiseks ja pruunistamiseks. MW võimendusega funktsioon, võimsusvahemik: 100–400 W.

Mõnede ahjufunktsioonidega võib lamp temperatuuridel alla 80°C automaatselt välja lülituda.

Juhendatud küpsetamises on saadaval täiendavad küpsetusfunktsioonid. Vaadake lga-päevane kasutamine, alammenüü: Juhendatud küpsetamine.

5.2 Seadistus: küpsetusfunktsioonid

1. Seadme sisselülitamiseks vajutage ①.
2. Funktsioonides navigeerimiseks vajutage $\wedge$ või $\vee$.
3. Temperatuuri määramiseks vajutage $+$ või $-$.
4. Vajadusel seadistage taimerifunktsioonid.
5. Vajutage OK.
6. Küpsetamisfunktsiooni väljalülitamiseks vajutage ①.

Funktsiooni muutmiseks vajutage seadme väljalülitamiseks ①, seejärel vajutage seda seadme uuesti sisselülitamiseks uuesti.

— Edenemisriba – näitab visuaalselt, kui seade saavutab valitud temperatuuri või kui küpsetusaeg jõuab lõpule.

5.3 Taimer

1. Vajutage ①.
2. Taimerifunktsiooni valimiseks vajutage $\wedge$ või $\vee$.
3. Aja määramiseks vajutage $+$ või $-$. Vajutage OK.

Taimeri funktsiooni tühistamiseks vajutage ja hoidke 3 sekundit ①.

Taimerifunktsioon	
	Pöördloenduse seadmiseks. Kui taimer jõuab nulli, kõlab signaal.
	Pöördloenduse seadmiseks. Kui taimer jõuab nulli, kostab signaal ja küpsetamine peatub.
	Algasaja ja/või küpsetusaja lõpu edasilükkamiseks.
Optimer	Et näidata, kui kaua seade töötab alates funktsiooni käivitamisest.

5.4 Mikrolainefunktsioonid

1. Eemaldage kõik tarvikud, välja arvatud traatriiul.
2. Sisestage seadmesse toiduained.
3. Seadme sisselülitamiseks vajutage ①.
4. Funktsioonide avamiseks vajutage . Navigeerimiseks vajutage $\wedge$ või $\vee$.
5. Mikrolaineahju võimsuse reguleerimiseks vajutage $+$ või $-$. Vajutage OK.
6. Kestuse reguleerimiseks vajutage $+$ või $-$. Vajutage OK.

Saate reguleerida sätteid toiduvalmistamise ajal.

① Kui avate ukse, peatub mikrolainefunktsioon. Funktsiooni uuesti käivitamiseks sulgege uks. Vajutage OK.

5.5 Mikrolaine-kombifunktsioonid

Mikrolaine-kombifunktsioonid ühendavad standardsed kuumutusfunktsioonid mikrolainetega, et lühendada küpsetusaega ja parandada küpsetustulemusi.

1. Eemaldage kõik tarvikud, välja arvatud traatriiul.

- Sisestage seadmesse toiduained.
- Seadme sisselülitamiseks vajutage ①.
- Navigeerimiseks vajutage nuppu $\wedge$ või $\vee$, et jõuda mikrolaine-kombifunktsioonideni.
- Mikrolaineahju võimsuse ja temperatuuri reguleerimiseks vajutage $+$ või $-$.
Vajutage OK.

Saate reguleerida sätteid toiduvalmistamise ajal.

5.6 Juhendatud küpsetamine

Juhendatud küpsetamine alammenüü koosneb konkreetsete toitude jaoks mõeldud täiendavatest küpsetusrežiimidest ja programmidest. Programmid algavad sobiva seadistusega. Küpsetamise ajal saate reguleerida aega, temperatuuri ja võimalusel mikrolainevõimsust.

- Vajutage ①, et seade sisse lülitada.
- Vajutage .
- Vajutage $\wedge$ või $\vee$, et valida juhendatud küpsetamise funktsioonid.
- Seadete reguleerimiseks vajutage $+$ või $-$.
- Kinnitamiseks vajutage OK.
- Kui funktsioon lõpeb, kontrollige, kas toit on valmis. Pikendage küpsetusaega vastavalt vajadusele. Toidutermomeetriga juhendatud küpsetamise puhul on protseduur sama.

Alammenüü: Juhendatud küpsetamine

Selgitus	
	Funktsioon koos mikrolaine võimsusega. Kasutage mikrolainekindlaid lisatarvikuid.
	Enne küpsetamist eelkuumutage seadet.
	Riili tasand. Vt jaotist Toote kirjeldus.
Toidud	
 Pitsa	  1; küpsetusplaat vooderdatud küpsetuspaberiga

Toidud	
 Kana 1000–1400 g	 1 traatraam , taldrikuga, mis on asetatud otse ahjuõõne põhja keskele Asetage kana otse traatriilile rinnaga allapoole. Pärast 30 min keerake kana ümber
 Veiseliha 1000–1500 g; 4–6 cm paksused tükid	 1 küpsetusplaat Praadige liha paar minutit kuumal pannil. Sisestage seadmesse.
 Fileed 150–300 g	  2 keraamiline või klaasist haudepott traatraamil
 Lasanje 1000–1500 g	  1 haudepott traatraamil
 Popcorn	  2 haudepott traatraamil
 Quiche 4,5 cm paks	   1 lahtikäiv metall-vorm traatraamil
 Kartulid 1000 g värskeid kartuleid	  2 küpsetusplaat
 Köögilja-grataän 1000–1500 g	 1 küpsetusplaat vooderdatud küpsetuspaberiga
 Muffinid 10 kuni 20 tükki	  2 küpsetusplaat
 Ciabatta 600–800 g värsket taigast	  2 küpsetusplaat vooderdatud küpsetuspaberiga

5.7 Seaded

- Seadme sisselülitamiseks vajutage ①.
- Seadete avamiseks vajutage .
- Seadete reguleerimiseks vajutage $\wedge$ või $\vee$. Vajutage OK.
- Väärtuse reguleerimiseks vajutage $+$ või $-$.
- Kinnitamiseks või reguleerimisrežiimist väljumiseks vajutage OK.
- Seadetest väljumiseks vajutage .

Alammenüü: Seaded

	Seadistus	Väärtus
01	-	-
02	Kellaaeg	Muuda
03	Sisevalgustus	Sees / Väljas
04	Kiirkuumutus	Sees / Väljas
05	Uptimer	Sees / Väljas
06	Ekraani heledus	1–5
07	Nuputoonid	Beep, Clic, None
08	Helitugevus	1–4
09	-	-
10	Toidusensor ¹⁾	1 - alarm, 2 - alarm ja seiskamine
11	Puhastamise meeldetuletus ¹⁾	Sees / Väljas
12	-	-
13	Demorežiim	Aktiveerimiskood: 2468
14	Tarkvaraversioon	Kontrollida
15	Taasta tehaseseaded	Jah/ei

¹⁾ ainult valitud mudelitel

Seaded vaikimisi alguse alusel kohas **02**. Kasutage navigeerimiseks ja .

5.8 Lukk

See funktsioon hoiab ära seadme funktsiooni kogemata muutmise.

Kui see aktiveeritakse seadme kasutamise ajal, lukustatakse küpsetusseadete katkema-
tu jätkumise tagamiseks juhtpaneel.

Kui see aktiveeritakse, kui seade on välja lülitatud, hoitakse juhtpaneel lukustatuna, et vältida seadme tahtmatut sisselülitamist.

– funktsiooni sisse- ja väljalülitamiseks vajutage pikalt.

– vilgub 3 x, kui lukustus on sisse lülitatud.

5.9 Lisatarvikud

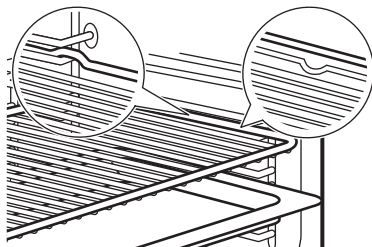


Olenevalt mudelist on saada-
val lisatarvikud. Skannige
QR-kood, et kontrollida, kui-
das kasutada seadmega
kaasasolevaid lisatarvikuid.
Lisatarvikuid saate eraldi tel-
lida. Lisateabe saamiseks

pöörduge kohaliku edasimüüja poole.

Kasutage ainult sobivast materjalist nõusid ja
tarvikuid. Vt peatükki Nõuanded ja soovitu-
sed. Mikrolaineahju sobivad nõud ja materja-
lid.

Sisestage tarvik (traatraam/kandik) riuli toe
juhikute vahele. Veenduge, et rest puudutaks
ahju sisemuse tagakülge ja jalad oleksid suu-
natud allapoole. Väike süvend ülaosas suu-
rendab ohutust ja pakub kaitset kaldumise
eest. Resti ümber olev ääris hoiab ära köögi-
tarvete libisemise riulilt.



Kui teie küpsetusplaadil on kalle, paigutage
see ahju sisemuse tagaosas poole.

Kui teie traatrestil on aste, asetage see ahju
sisemuse esiosa poole.

Kui lisatarvikul on kiri, veenduge, et see oleks
teie poole suunatud.

Kui kasutate küpsetusplaati, mille all on au-
gud, asetage selle alla küpsetusplaat/pann til-
kuvate vedelike kogumiseks.

6. NÕUANDED JA SOOVITUSED

6.1 Soovitused söögivalmistamiseks

Tabelites esitatud temperatuurid ja küpsetu-
sajad on ainult soovituslikud. Need sõltuvad
retseptist ning kasutatava tooraine kvalitee-

dist ja kogusest. Kui te ei leia mõne retsepti
jaoks täpseid seadeid, kasutage sarnaste toi-
tude omi.

Toiduvalmistus- ja küpsetamisprotsessideks
sobib ainult üks tase.

Ahjutasandeid loetakse altpoolt üles.

Tabelites kasutatud sümbolid:

	Toiduaine tüüp
	Küpsetusfunktsioon
	Temperatuur
	Mikrolainevõimsus (W)
	Riieli asend
	Küpsetusaeg (min)
	Lisateave

6.2 Teave katseasutustele

Küpsetamine ühel tasandil

Katsed kooskõlas standarditega EN 60350-1, IEC 60350-1.

Väikesed koogid, 20 tk plaadil				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Rasvatu keeks				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Muretaigen				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Õunapirukas				
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)
Röstleib/-sai				

	2	230	7 - 12	3)2)5)

- 1) Kasutage küpsetusplaati nii, et selle kalle on suunatud ahju sisemuse tagaseina poole. See peab puudutama vastu ventilaatori katet.
- 2) Eelkuumutage seadet kuni seatud temperatuuri saavutamiseni. Ärge kasutage funktsiooni: Kiirkuumutus.
- 3) Kasutage ahjuresti.
- 4) 2 küpsetusvormi on asetatud diagonaalselt (Ø 20 cm). Parempoolne tuleb paigutada vasakpoolsest rohkem ettepoole.
- 5) Vastavalt: IEC 60350-1:2016 ja IEC 60350-1:2023.

Mikrolaine ja mikrolaine-kombineeritud funktsioonid

Katsed kooskõlas standarditega EN 60705, IEC 60705.

Keeks					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Pikkpoiss					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Munahüüve					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Hakkliha sulatamine (500 g)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Kook					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Kartuligratään					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Kana (1100 g)					

	200	30			
1	200	1)7)			
	-	18 - 23			

- 1) Kasutage ahjuresti. See peab puudutama vastu ventilaatori katet.
- 2) Umbes poole küpsetusaja möödudes keerake mahuti 1/2 pöörde võrra.
- 3) Kasutage küpsetamise ajal MW sobivat säilituskiilet. Enne küpsetamist tehke säilituskilesse mitu auku.
- 4) Ärge pöörake toitu toiduvalmistamise ajal.
- 5) Pöörake liha ümber üle pikema külje, esimene kord pärast 1/3 ja teine kord pärast 2/3 toiduvalmistusaja möödumist.
- 6) Umbes poole toiduvalmistusaja möödudes keerake mahuti 1/4 pöörde võrra päripäeva.
- 7) Asetage taldrik ahju põhjale. Asetage kana otse traatrestile rinnaosa allpool. Pärast 30 min pöörake kana ümber ja valige kuumutusfunktsiooniks: Turbo-grill.

Lisaretseptid

Beseed					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Teeküpsised					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Kana					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Popcorn					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Toidunõus road, jahutatud (1 portsjon)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Vedelikud lutipudelites					
	-	1000	-	0,5	10)
Lasanje, külmutatud (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)

Lasanje, külmutatud (600 g)					
	1	200	190	48 - 53	7)11)
Pitsa, külmutatud					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

- 1) Kasutage ahju tagakülje suunas kaldu olevat küpsetusplaati.
- 2) Kasutage küpsetuspaberit.
- 3) Eelkuumutage seadet kuni seatud temperatuuri saavutamiseni. Ärge kasutage funktsiooni: Kiirkuumutus.
- 4) Asetage kana rinnaga allapoole. Pöörake see ümber, kui on möödunud pool küpsetusajast.
- 5) Kasutage ahju põhjas tasast keraamilist plaati.
- 6) Kott tuleks seadmest välja võtta, kui terad enam ei plaksu.
- 7) Kasutage ahjuresti. See peab puudutama vastu ventilaatori katet.
- 8) Katke toit mikrolaineahjukindla plastkaanega.
- 9) Umbes poole küpsetusaja möödudes keerake mahuti 1/2 pöörde võrra.
- 10) Asetage pudel ahjuõõnsuse põhja keskele ilma tarvikuid kasutamata.
- 11) Ärge pöörake toitu toiduvalmistamise ajal.

6.3 Soovitused mikrolainefunktsiooni kasutamiseks

Asetage toit traatrestil keskele. Kasutage esimest riulitasandit.

Keerake või segage toitu poole küpsetusaja möödumisel.

Segage vedelaid roogasid aeg-ajalt ja enne serveerimist.

Vedelike kuumutamisel asetage lusikas tassi, et parandada soojusjaotust ja vältida ülekeemist. Sädemete vältimiseks ei tohi lusikas ahju sisemust puudutada.

Kui kasutate mikrolaineahju kombineeritud funktsioone, ärge katke toitu kinni. Vt jaotist Igapäevane kasutamine.

Ärge kasutage mikrolaine- või kombineeritud mikrolainefunktsioone, kui seadmes ei ole toitu.

Toidu valmistamine mikrolainetega

Katke toit toiduvalmistamise või soojendamise ajaks kinni. Kooriku hoidmiseks küpsetage ilma kaaneta.

Ärge seadke võimsust ega aega liiga kõrgeks, et vältida toidu kuivamist, söestumist või süttimist.

Ärge küpsetage mune ega tigusid kestades, need võivad lõhkeda. Kui soojendate praetud muna, augustage munakollane.

Koore või nahaga toiduained tuleks enne küpsetamist koorida või augustada.

Võimalusel lõigake juurviljad sarnase suurusga tükkideks.

Pärast keetmist laske toidul mõni minut seista, et soojus saaks ühtlaselt jaotuda.

Sulatamine mikrolaineahjus

Asetage külmutatud pakkimata toit väikesele ülespoole pööratud taldrikule, mille all on anum, või sulatusrestile või plastsõelale, et vedelikud saaksid ära voolata

Eemaldage tükid, kui nad on lahti sulanud.

Veel sulamata puuviljade või juurviljade valmistamiseks kasutage kõrgemat mikrolainevõimsust.

Pööramine parandab tulemusi. Õrnade toitude (nt liha) puhul pöörake sulatamise ajal toitu kaks korda ümber.

6.4 Mikrolaineahju sobivad nõud ja materjalid

Mikrolainefunktsiooni kasutamisel tarvitage ainult sobivaid nõusid ja materjale. Kasutage viitena allolevat tabelit.

Kontrollige nõusid / materjali / toidukonteinerit enne kasutamist.

Teiste mikrolaineahjude puhul, mida selles tabelis ei ole nimetatud, järgige tootja juhiseid.

Keedunõu/materjal			
			
Metallkomponentideta ahjukindel klaas ja portselan	✓	✓	✓
Metallkaunistusteta ahjukindel klaas ja portselan	✓	X	X
Ahjukindel/külmakindel klaas ja klaaskeraamika	✓	✓	✓
Kvartsi- või metallkomponentide või metalli sisaldavate glasuurideta ahjukindlad keraamilised ja savinõud	✓	✓	✓
Keraamika, portselan ja savinõud glasuurita põhjaga või väikeste aukudega, nt käepidemetel	X	X	X

Keedunõu/materjal			
			
Kuumakindel plastik kuni 200°C	✓	✓	X
Papp, ainult paber	✓	X	X
Säilituskile	✓	X	X
Mikrolaineahju kile	✓	✓	X
Metallist ahjunõud (nt emailitud, malmist)	X	X	X
Küpsetusvormid, musta email- või silikoonkattega	X	X	X
Küpsetusplaat	X	X	X
Traatrest	✓	✓	✓

6.5 Võimsuse seaded

Allpool olevad andmed on ainult juhiseks.

800–1000 W

- Vedelike kuumutamine

600–700 W

- Riisi aeglasel tulel hoidmine
- Kõõgiviljade küpsetamine
- Popcorn

400–500 W

- Ühe taldrikutäie kuumutamine
- Hautiste aeglasel tulel hoidmine
- Külmutatud toitude sulatamine ja kuumutamine

300 W

- Küpsetamiseks/õrnade toitude valmistamiseks
- Imikutoidu soojendamine
- Katkestuseta küpsetamine

100–200 W

- Leiva, puuviljade, kookide, saiakeste, juustu, või, liha ja kala sulatamine
- Šokolaadi ja või sulatamine

7. PUHASTAMINE JA HOOLDUS

7.1 Märkused puhastamise kohta

- Kasutage metallpindadele mõeldud puhastuslahust.
- Kangekaelsete plekkide korral kasutage spetsiaalset ahjupuhastusvahendit.
- Katlakivijääkide eemaldamiseks kasutage tootja soovitatud katlakivieemaldusvedelikku.
- Ärge hoidke toitu seadmes kauem kui 20 minutit.
- Ärge peske tarvikuid nõudepesumasinas.

7.2 Restitutede

1. Veenduge, et seade on külm.

2. Tõmmake restitoided ettevaatlikult üles ja eesmisest fiksaatorist välja.
3. Tõmmake toed ettevaatlikult tagumisest fiksaatorist välja.
4. Pange riulitoided tagasi algasendisse. Korra ke samme vastupidises järjekorras.

Paigaldatud teleskoopsiinide kinnitustihvtid peavad olema suunatud ettepoole.

7.3 Lambi vahetamine

Lambi vahetamine on lubatud ainult teeninduses. Võtke ühendust volitatud teeninduskusega.

8. TÕRKEOTSING

Kui te ei suuda probleemile ise lahendust leida, siis võtke ühendust edasimüüja või teeninduskusega. Teenindusandmed on märgitud esiraamil asuvale andmeplaadile. See nähtav ukse avamisel. Ärge eemaldage andmeplaati.

Te ei saa seadet aktiveerida ega käitada. – Seade ei ole vooluvõrguga või on ühendatud valesti.

Seade on sisse lülitatud, kuid ei soojene.

- Lukk on sisse lülitatud.
- Automaatne väljalülitus on aktiveeritud.

Lamp ei tööta. - Lamp on läbi põlenud. Lamp tuleb vahetada, võtke ühendust volitatud hoolduskusega.

Ekraanile on kuvatud "00:00". – Toimunud on elektrikatkestus. Seadke kellaage.

9. ENERGIATÕHUSUS

9.1 Teabenõuded vastavalt määruale (EL) nr 2023/826

Ooterežiimis tarbitav võimsus	0,8 W
Maksimaalne aeg, mis kulub seadmel automaatselt kohaldatavale väikese energia- tarbega režiimi jõudmiseks	20 min

Seadet on testitud vastavalt: EN 50564.

9.2 Energiasäästu näpunäited

- Hoidke uks küpsetamise ajal suletuna ja ärge avage seda sageli.
- Jälgige, et uksetihend oleks puhas ja korralikult omal kohal.
- Kasutage metallist või tumedaid, mittepeegeldavaid kööginõusid (ainult siis, kui kasutate mikrolaineahjufunktsiooni välist funktsiooni).
- Jäta eelsoojendamine vahele, kui see pole vajalik.

- Minimeerige pause mitme roa küpsetamise vahel.
- Võimalusel kasutage energia kokkuhoiuks pöördõhuga küpsetusfunktsioone.
- Kasutage toidu soojas hoidmiseks jääksoojust. Vähendage seadme temperatuuri enne keetmise lõppu miinimumini 3–10 min.
- Kui lamp pole küpsetamise ajal vajalik, lülitage see välja. Vt jaotist Seaded.
- Niiske küpsetus pöördõhuga (ainult valitud mudelid) - Seda funktsiooni kasutati energiaklassi ja ökodisaini nõuete järgimiseks (vastavalt EU 65/2014 ja EU 66/2014). Katsed kooskõlas: IEC/EN 60350-1. Ahjuuks peab küpsetamise ajal olema suletud, et vältida kasutatava funktsiooni katkestamist ja tagada ahju töötamine võimalikult suure energiatõhususega. Selle funktsiooni kasutamisel lülitub lamp automaatselt

välja. Mõne mudeli puhul kulub selleks 30 s.

- Automaatne väljalülitamine – kui küpsetusfunktsioon on aktiivne ja seadeid ei muudeta, lülitub seade ohutuse huvides teatud aja möödudes automaatselt välja. Et küpsetusfunktsiooni kauem kasutada, määrake küpsetusaeg. Automaatne

väljalülitus ei kehti, kui lamp põleb või

koos funktsiooniga:  .

- 12,5 h: 30–115 °C
- 8,5 h: 120–195 °C
- 5,5 h: 200–245 °C
- 3 h: 250–maksimum °C

10. KESKKONNAASPEKTID

Ringlussevõttu tuleb saata materjalid, millel on sümbol . Ringlussevõtuks pange pakend vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ning suunake elektri- ja elektroonikaseadmete jäät-

med ringlusse. Ärge visake ära seadmeid, mis on tähistatud sümboliga  majapidamisjätmete hulka. Viige seade kohalikku jäätmesortimispunkti või pöördege abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

LATVIEŠU

1. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	29
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	32
3. PRODUKTA APRAKSTS.....	34
4. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS.....	34
5. IKDIENAS LIETOŠANA.....	34

6. IETEIKUMI UN PADOMI.....	38
7. APKOPE UN TĪRĪŠANA.....	41
8. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	41
9. ENERGOEFEKTIVITĀTE.....	41
10. AR VIDI SAISTĪTI APSVĒRUMI.....	42

Izmaiņu tiesības rezervētas.

1. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai lietošanas rezultātā. Vienmēr glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un neaizsargātu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus. Bērniem no līdz 8 gadu vecumam un personām ar ļoti

plašu un sarežģītu invaliditāti jālīdz piekļuve ierīcei, ja vien tos nepārtraukti neuzrauga.

- Bērni jāuzrauga, lai viņi nerotaļotos ar ierīci.
- Sargiet no bērniem iepakojumu un utilizējiet to pareizi.
- **BRĪDINĀJUMS!** Ierīce un tās piekļūstamās detaļas lietošanas laikā sakarst. Lietošanas un atdzišanas laikā neļaujiet ierīces tuvumā atrasties bērniem un mājdzīvniekiem.
- Ieslēdziet bērnu drošības sistēmu, ja tāda ir pieejama.
- Bērni nedrīkst tīrīt vai apkopt ierīci bez uzraudzības.

1.2 Vispārējā drošība

- Šī ierīce paredzēta tikai ēdiena gatavošanai.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstākļos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojā, viesnīcu numuros, naktsmītnēs, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kur tā netiek lietota intensīvāk kā parastā māsaimniecībā.
- Nelietojiet ierīci pirms tās iebūvēšanas.

- Pirms visu veidu apkopes veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla.
- Ja elektrības vads ir bojāts, tas jānomaina ražotājam, pilnvarotam servisa centram vai citam līdzīgi kvalificētam speciālistam, lai izvairītos no elektrības trieciena riska.
- **BRĪDINĀJUMS!** Pirms spuldzes nomaiņas pārliecinieties, ka ierīce ir izslēgta, lai izvairītos no strāvas trieciena iespējamības.
- **BRĪDINĀJUMS!** Ierīce un tās piekļūstamās detaļas lietošanas laikā sakarst. Nepieskarieties sildelementiem un ierīces iekšienes virsmai.
- Vienmēr izmantojiet cimdus, lai izņemtu vai ievietotu papildpiederumus vai gatavošanas traukus.
- Lai izvairītos no pārkaršanas, ierīci nedrīkst uzstādīt aiz dekoratīvām durvīm.
- **BRĪDINĀJUMS!** Ja durvis vai durvju blīvējumi ir bojāti, nelietojiet ierīci, kamēr to nav saremontējis kvalificēts speciālists.
- **BRĪDINĀJUMS!** Apkopes vai remonta darbus, kas saistīti ar mikroviļņu enerģijas aizsargvāku noņemša-

nu, drīkst veikt tikai kvalificēta persona.

- **BRĪDINĀJUMS!** Šķidrumus un citus pārtikas produktus nedrīkst sildīt noslēgtos traukos, jo tie var uzsprāgt.
- Izmantojiet tikai mikroviļņu krāsnīm piemērotus piederumus.
- Lai nerastos lokizlāde, neslēdziet mikroviļņu funkciju, kad ierīce ir tukša.
- Mikroviļņu gatavošanas režīmā nav atļauts izmantot ēdienu un dzērienu metāla traukus. Tas neattiecas uz gadījumiem, kad ražotājs ir norādījis mikroviļņu gatavošanas režīmam piemērotu metāla trauku izmēru vai formu.
- Ēdienu karsējot plastmasas vai papīra traukos, uzraugiet ierīci, lai novērstu aizdegšanos.
- Ierīce ir paredzēta pārtikas un dzērienu uzsildīšanai. Pārtikas vai apģērba žāvēšana, sildīšanas paliktņu, čību, sūkļu, mitra apģērba vai līdzīgu priekšmetu sildīšana var radīt ievainojumu, aizdegšanās un ugunsgrēka risku.
- Ja izdalās dūmi, izslēdziet ierīci vai atvienojiet to no sprieguma, un turiet durvis

aizvērtas, lai noslāpētu jebkādas liesmas.

- Dzērienu sildīšana ar mikroviļņiem var izraisīt aizkavētu spontāno vārīšanos. Rīkojoties ar tvertni, jāievēro piesardzība.
- Pirms lietošanas sakratiet vai samaisiet zīdīšanas pudelišu un zīdaiņu pārtikas burciņu saturu un pārbaudiet temperatūru, lai izvairītos no apdegumiem.
- Nekarsējiet olas ar čaumalu vai veselas cieti novārītas olas, jo tās var pārsprāgt pat pēc mikroviļņu krāsns karsēšanas laika beigām.
- Lai izņemtu plauktu balstus, vispirms pavelciet nost no sānu sienām plauktu balsta priekšpusi, un tad aizmugurējo daļu. Uzstādiet plauktu atbalstus, veicot iepriekšminētās darbības pretējā secībā.
- Regulāri tīriet ierīci un izņemiet no tās ēdienu atliekas.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet tvaika tīrītāju.
- Plīts virsmas stikla durvju tīrīšanai neizmantojiet raupjus, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai asus metāla skrāpjus, jo tie var saskrāpēt virsmas, un tādējādi stikls var saplīst.

- Neuzturot ierīci tīru, pasliktinās tās virsma, kas var nelabvēlīgi ietekmēt ierīces

kalpošanas laiku un, iespējams, radīt bīstamu situāciju.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana

BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai sertificēti speciālisti.

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiyet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet instalācijas norādījumus, kas pieejami mūsu tīmekļa vietnē.
- Pārvietojiet ierīci uzmanīgi, jo tā ir smaga. Izmantojiet aizsargcimdus un slēgtus apavus.
- Nevelciet ierīci aiz roktura.
- Uzstādiyet ierīci drošā un piemērotā vietā, kas atbilst uzstādīšanas prasībām.
- Nodrošiniyet starp blakus uzstādītām ierīcēm piemērotu attālumu.
- Pirms ierīces uzstādīšanas pārliecinieties, ka tā stāv taisni un durvis atveras bez ierobežojumiem.
- Ierīce ir aprīkota ar elektrisku dzesēšanas sistēmu. Tā ir jādarbina ar elektrības padevi.

2.2 Pieslēgums elektrotīklam

BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

- Elektroapgādes pieslēgums jāveic sertificētam elektriķim.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Ierīce ir jāsazemē. Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu elektrotīkla kontaktligzdu.
- Neizmantojiet vairāku kontaktspraudņu adapterus un pagarinātājus.
- Nebojājiyet strāvas kabeli un spraudni. Ja kabelis vai spraudnis jānomaina, tas jādarā mūsu pilnvarotajā servisa centrā.
- Neļaujiyet elektrotīkla kabeļiem pieskarties ierīces durvīm vai vietai zem ierīces, it īpaši tad, kad tā darbojas vai kad durvis ir karstas.
- Spriegumvadošo un izolēto detaļu triecienaizsardzības sistēmai ir jābūt droši

nostiprinātai, un to nav iespējams noņemt bez instrumentiem.

- Ievietojiet strāvas spraudni kontaktligzdā tikai uzstādīšanas beigās. Nodrošiniyet, ka pēc uzstādīšanas strāvas kontaktdakšai var piekļūt.
- Ja kontaktligzdai ir vaļīgs savienojums, nepieslēdziet tai kontaktspraudni.
- Neatvienojiet ierīci, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr turiet strāvas kontaktdakšu.
- Izmantojiet tikai atbilstošas izolācijas ierīces: automātslēdzus, drošinātājus (no turētājiem izskrūvējamus drošinātājus), zemējuma noplūdes automātslēdzus un savienotājus.
- Elektroiinstalācijā jābūt uzstādītai izolācijas ierīcei, kas atslēdz ierīci no elektrotīkla visos polos; kontaktu atvēruma platumam jābūt vismaz 3 mm.
- Šī ierīce ir aprīkota ar barošanas vadu un kontaktdakšu.

2.3 Lietošana

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu, apdegumu, elektrošoka vai sprādziena risks.

- Nepārveidojiyet šo ierīci.
- Pārliecinieties, ka ventilācijas atveres nav nosprostotas.
- Lietošanas laikā neatstājiyet ierīci bez uzraudzības.
- Izslēdziet ierīci pēc katras lietošanas reizes.
- Ierīces durvis tās darbības laikā atveriet uzmanīgi, jo no ierīces var izplūst karsts gaiss un uzliesmojoši alkoholi saturošu sastāvdaļu gāzu maisījumi.
- Nelietojiet ierīci ar mitrām rokām, vai ja ierīce saskārusies ar ūdeni.
- Nepielietojiet spiedienu uz cepeškrāsns durvīm.
- Nelietojiet ierīci kā darba virsmu vai uzglabāšanai paredzētu virsmu.
- Nodrošiniyet, ka durvju atvēršanas laikā ierīces tuvumā nav dzirksteļu un atklātas liesmas.

- Nelietojiet uzliesmojošus produktus ierīces tuvumā.
- Nelietojiet mikroviļņu funkciju ierīces uzsildīšanai.

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv ierīces bojājumu risks.

- Lai novērstu emaljas bojājumus vai krāsas maiņu atcerieties tālāk norādīto.
 - Nelieciet alumīnija foliju tieši uz tilpnes pamatnes.
 - neļiejiet ūdeni karstā ierīcē.
 - Pēc gatavošanas neatstājat ierīcē mitrus traukus un ēdienu.
 - Papildpiederumus izņemiet un uzstādiet uzmanīgi.
- Emaljas vai nerūsējošā tērauda krāsas maiņa neietekmē ierīces darbību.
- Mitrām kūkām izmantojiet dziļu pannu, jo augļu sulas var izraisīt nenotīrāmus traukus.
- Lūdzu, izmantojiet tikai šai ierīcei paredzētos vai ražotāja ieteiktos papildpiederumus.
- Vienmēr gatavojiet pārtiku ar aizvērtām ierīces durvīm.
- Ja ierīce ir uzstādīta aiz mēbeļu paneļa, ierīces lietošanas laikā un kamēr ierīce nav pilnībā atdzisusi, neaizveriet paneli, lai novērstu siltuma un mitruma izraisītus bojājumus.
- Attiecībā uz lampu(-ām), kas atrodas šī izstrādājuma iekšpusē, un rezerves daļu lampām, ko pārdod atsevišķi: šīs lampas ir izstrādātas, lai izturētu ārkārtējus fiziskus apstākļus sadzīves tehnikā, piemēram, temperatūru, vibrāciju, mitrumu, vai ir paredzētas informācijas signalizēšanai par ierīces darbības stāvokli. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas māsasaimniecības telpu apgaismojumam.
- Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir G.
- Izmantojiet tikai spuldzes ar tādām pašām specifikācijām).
- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.

2.4 Apkope un tīrīšana

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu, ugunsgrēka vai ierīces bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet to no strāvas.
- Pārīecinieties, ka ierīce ir atdzisusi, lai izvairītos no stikla saplīšanas. Ja durvju stikla paneli ir bojāti, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai tos nomainītu.
- Pēc katras lietošanas reizes iztīriet un izslaukiet ierīci, tās tilpni un papildpiederumus, lai novērstu tauku kondensāciju, koroziju un virsmas bojājumus.
- Regulāri pārbaudiet, vai ierīcei nav nolietojamības pazīmju, kas to varētu padarīt nepiemērotu saskarei ar pārtiku, piemēram, plaisu, pūslīšu, materiālu atslāņošanās, saraušanās, lipīguma, korozijas vai citu redzamu izmaiņu tekstūrā vai izskatā. Lai novērstu bojājumus, ievērojiet tīrīšanas un kopšanas norādījumus.
- Ierīcē palikušie tauki un ēdiena atliekas var aizdegties un, lietojot mikroviļņu funkciju, izraisīt elektrisko izlādi.
- Ierīces un papildpiederumu tīrīšanai izmantojiet mikrošķiedras drānu, siltu ūdeni un neitrālus mazgāšanas līdzekļus. Nelietojiet abrazīvus līdzekļus, sūkļus, šķīdinātājus, asus vai metāla priekšmetus.
- Lietojot cepeškrāsns tīrīšanas aerosolu, ievērojiet uz iepakojuma sniegtos drošības norādījumus.

2.5 Utilizācija

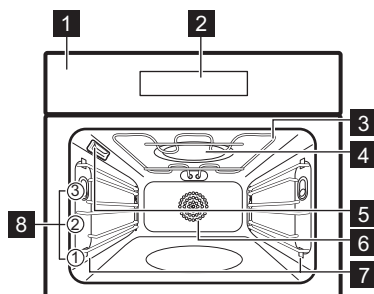
BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un nosmakšanas risks.

- Sazinieties ar vietējās pašvaldības iestādēm, lai noskaidrotu, kā utilizēt ierīci.
- Atvienojiet ierīci no elektrofikla, pēc tam nogrieziet elektrības kabeli un to izmetiet.

3. PRODUKTA APRAKSTS

3.1 Vispārējs pārskats



- 1 Vadības panelis
- 2 Displejs
- 3 Sildelements
- 4 Mikroviļņu krāsns ģenerators
- 5 Lampa
- 6 Ventilators

- 7 Plaukta atbalsts, izņemams
- 8 Plauktu līmeņi

3.2 Skārienlauki

①	Lai ieslēgtu un izslēgti iekārtu.
^ v	Lai pārvietotos pa izvēlni.
+ -	Lai pielāgotu iestatījumus.
	Spiediet, lai iestatītu funkciju: mikroviļņu krāsns.
	Lai iestatītu gatavošanas palīga funkciju.
	Lai iestatītu taimera funkcijas.
	Lai ievadītu iestatījumus.
OK	Lai apstiprinātu savu izvēli.

4. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS,

4.1 Laika iestatīšana

- Spiediet **+ -**, lai iestatītu stundas un minūtes.
- Spiediet **OK**, lai apstiprinātu.

4.2 Iepriekšēja karsēšana un tīrīšana

Uzsildiet tukšu ierīci, lai likvidētu visus aromātus. Vēdiniet telpu.

- Izņemiet no cepeškrāsns visus piederumus un plauktu balstus.
- Iestatiet katru funkciju uz maksimālo temperatūru un ļaujiet ierīcei darboties noteiktu laiku: 1 st, 15 min, 15 min. Skatiet sadaļu Ikdienas lietošana.
- Izlēdziet ierīci un ļaujiet tai atdzist.
- Iztīriet ar mikrošķiedras drānu, siltu ūdeni un maigu mazgāšanas līdzekli. Ievietojiet atpakaļ piederumus un plauktu balstus.

5. IKDIENAS LIETOŠANA

5.1 Gatavošanas funkcijas

Standarta gatavošanas funkcijas

- Karsēšana ar ventilatoru:** Vienmērīga cepšana, saudzīgums, kaltēšana
- Augš./Apakškarsēšana:** Tradicionāla cepšana
- Air Fry:** Ēdiena cepšana ar mazāku daudzumu eļļas un bez cepamā papīra.



Saldēta pārtika: Fritēti kartupeļi, kartupeļu kroketes, pildītie rullīši



Picas funkcija: Picas cepšana



Apakškarsēšana: Kūku cepšana

	Grils: Grauzdēšana, grilēšana
	Infratermiskā grilēšana: Gaļas cepšana, apbrūnāšana

Mikrovilņu funkcija

	Atkausēšana: Dažādu ēdienu veidu atkausēšana, jaudas diapazons: 100–200 W
	Uzsildīšana: Pusfabrikātu uzkarsēšana, jaudas diapazons: 300–700 W
	Mikrovilņu krāsns: Uzkaršana, gatavošana, jaudas diapazons: 100–1000 W

Mikrovilņu kombinētās funkcijas

	Grils + ventilators + MV: Lielu gabalu cepšana, sacepumu gatavošana, jaudas diapazons: 100–400 W.
	Karsēšana ar ventilatoru + MV: Cepšana, jaudas diapazons: 100–400 W.
	Tradicionālā gatavošana + MV: Cepšana, cepešu gatavošana, jaudas diapazons: 100–400 W.
	Grils + MV: Ēdiena gatavošanai un apbrūnāšanai viena plaukta līmenī. Funkcija ar palielinātu MW jaudu. Jaudas diapazons: 100–400 W.

Dažu cepeškrāsns funkciju darbības laikā, kad temperatūra nokrīt zem 80°C, apgaismojums var automātiski izslēgties.

Gatavošanas palīga izvēlnē ir pieejamas papildu gatavošanas funkcijas. Skatiet lieldienas lietošana, apakšizvēlnē: Gatavošanas palīgs.

5.2 Iestatījums: gatavošanas funkcijas

1. Spiediet , lai ieslēgtu ierīci.
2. Spiediet  vai , lai pārslēgtu funkcijas.
3. Spiediet  vai , lai iestatītu temperatūru.
4. Ja nepieciešams, iestatiet taimera funkcijas.
5. Spiediet OK.
6. Lai izslēgtu gatavošanas funkciju, nospiediet .

Lai nomainītu funkciju, spiediet  un izslēdziet ierīci, pēc tam nospiediet to vēlreiz, lai ierīci atkal ieslēgtu.

— Progresā josla: vizuāli norāda, kad ierīcē sasniegta iestatītā temperatūra vai pagājis gatavošanas laiks.

5.3 Taimeris

1. Spiediet .
2. Spiediet  vai , lai izvēlētos taimera funkciju.
3. Spiediet  vai , lai iestatītu laiku. Spiediet OK.

Lai atceltu taimera funkciju, nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešu .

Taimera funkcijas	
	Laika atskaites iestatīšana. Beidzoties iestatītajam laikam, atskan skaņas signāls.
	Laika atskaites iestatīšana. Kad taimeris iestatītais laiks beidzas, atskan signāls un gatavošana apstājas.
	Ēdiena gatavošanas sākuma un/vai beiguma atlikšana.
Laika skaitīšana	Laiks, cik ilgi ierīce darbojas no brīža, kad ieslēgta funkciju.

5.4 Mikrovilņu funkcija

1. Izņemiet visus piederumus, izņemot restoto plauktu.
2. Ievietojiet ierīcē ēdienu.
3. Spiediet , lai ieslēgtu ierīci.
4. Spiediet , lai piekļūtu funkcijām. Lai pārvietotos, spiediet  vai .
5. Lai pielāgotu mikrovilņu jaudu, spiediet  vai . Spiediet OK.
6. Lai pielāgotu darbības ilgumu, spiediet  vai . Spiediet OK.

Jūs varat pielāgot iestatījumus gatavošanas laikā.

 Atverot durvis, mikrovilņu darbība apstājas. Lai to atsāktu, aizveriet durvis. Spiediet OK.

5.5 Mikrovilņu kombinētās funkcijas

Mikrovilņu kombinētās funkcijas apvieno standarta gatavošanas funkcijas un mikrovilņu funkciju, lai saīsinātu gatavošanas laiku un uzlabotu gatavošanas rezultātus.

1. Izņemiet visus piederumus, izņemot restoto plauktu.
2. Ievietojiet ierīcē ēdienu.
3. Spiediet , lai ieslēgtu ierīci.
4. Spiediet  vai , lai pārvietotos un piekļūtu mikroviļņu kombinētajām funkcijām.
5. Lai regulētu mikroviļņu jaudu un temperatūru, spiediet  vai . Spiediet OK.

Jūs varat pielāgot iestatījumus gatavošanas laikā.

5.6 Gatavošanas palīgs

Gatavošanas palīgs apakšizvēlnē atrodamas papildu gatavošanas funkcijas un programmas, kas paredzētas īpašiem ēdieniem. Programmas sākas ar piemērotiem iestatījumiem. Jūs varat pielāgot laiku, temperatūru un, ja pieejams, mikroviļņu jaudu gatavošanas laikā.

1. Spiediet , lai ieslēgtu ierīci.
2. Spiediet .
3. Spiediet  vai , lai izvēlētos gatavošanas palīga funkcijas.
4. Spiediet  vai , lai vajadzības gadījumā pielāgotu iestatījumus.
5. Spiediet OK, lai apstiprinātu.
6. Kad funkcija beidz darbību, pārbaudiet, vai ēdiens ir gatavs. Pagariniet gatavošanas laiku pēc nepieciešamības. Izmantojot gatavošanas palīgu ar pārtikas termozondi, kārtība ir tāda pati.

Apakšizvēlne: Gatavošanas palīgs

Apzīmējumi	
	Funkcija ar mikroviļņu jaudu. Lietojiet mikroviļņiem drošus papildpiederumus.
	Pirms ēdiena gatavošanas uzsildiet ierīci.
	Plaukta līmenis. Skatiet sadaļu Produkta apraksts.
Ēdieni	
	  1 cepamā paplāte, izklāta ar cepamo papīru

Ēdieni	
	 1 stieplu režģis ar šķīvi, kas novietots tieši cepeškrāsnis vidū uz apakšējās Novietojiet vistu tieši uz restotā plaukta ar krūtiņas pusi uz augšu. Pēc 30 min apgrieziet vistu uz otrādi.
	Liellopa gaļa 1000–1500 g; 4–6 cm biezi gabali  1 cepamā paplāte Pāris minūtes apcepiet gaļu karstā pannā. Ievietojiet iekārtā.
	Filejas 150–300 g   2 keramikas vai stikla dziļais sacēpuma trauks uz stieplu režģa
	Lazanja 1000–1500 g   1 dziļais sacēpuma trauks uz stieplu režģa
	Popkorns   2 dziļais sacēpuma trauks uz stieplu režģa
	Sāļais pīrāgs 4,5 cm biežumā   1 savelkamā veidne uz stieplu režģa
	Kartupeļi 1000 g svaigu kartupeļu   2 cepamā paplāte
	Dārzeņu sacēpums 1000–1500 g  1 cepamā paplāte, izklāta ar cepamo papīru
	Kēksiņi 10 līdz 20 gabali   2 cepamā paplāte
	Čabata 600–800 g svaigas mīklas   2 cepamā paplāte, izklāta ar cepamo papīru

5.7 Iestatījumi

1. Spiediet , lai ieslēgtu ierīci.
2. Spiediet , lai piekļūtu iestatījumiem.
3. Spiediet  vai , lai pielāgotu iestatījumus. Spiediet OK.
4. Spiediet  vai , lai pielāgotu vērtību.
5. Spiediet OK, lai apstiprinātu vai izietu no pielāgošanas režīma.

6. Spiediet , lai izietu no iestatījumiem.

Apakšizvēlne: iestatījumi

iestatījums	Vērtība
01	-
02	Diennakts laiks
03	Apgaismojums (lampa)
04	Ātrā uzsildšana
05	Laika skaitīšana
06	Displeja spilgtums
07	Taustiņu skaņa
08	Skaņas signāla skaļums
09	-
10	Termozonde ¹⁾
11	Tīrīšanas atgādinājums ¹⁾
12	-
13	Demonstrācijas režīms
14	Programmatūras versija
15	Nodzēst visus iestatījumus

¹⁾ tikai atsevišķiem modeļiem

Pēc noklusējuma iestatījumi sākas ar **02**. Lai pārvietotos, izmantojiet  un .

5.8 Bloķēšana

Šī funkcija novērš nejaušu ierīces funkcijas maiņu.

To aktivizējot ierīces lietošanas laikā, vadības panelis tiek nobloķēts, nodrošinot ka netiek ietekmēti tajā brīdī izmantotie gatavošanas iestatījumi.

Aktivizējot laikā, kad ierīce netiek lietota, vadības panelis ir bloķēts, lai ierīce netīšām netiktu ieslēgta.

  – nospiediet un turiet, lai ieslēgtu un izslēgtu funkciju.

 – mirgo 3 reizes, kad ir ieslēgta bloķēšana.

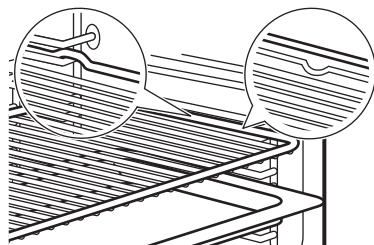
5.9 Papildpiederumi



Piederumi pieejami atkarībā no modeļa. Skenējiet QR kodu, lai pārbaudītu, kā lietot ierīces komplektācijā iekļautos piederumus. Varat pasūtīt papildpiederumus atsevišķi. Lai iegūtu papildinformāciju, lūdzu, sazinieties ar savu vietējo tirgotāju.

Izmantojiet tikai piemērotus ēdiena gatavošanas traukus un materiālus. Skatiet ieteikumi un padomi nodaļu "Mikrovilņu krāsnij piemēroti ēdiena gatavošanas trauki un materiāli".

Ievietojiet piederumu (stieplu režģi/paplāti) starp plauktu balsta vadotnēm. Pārļiecinieties, vai plaukts pieskaras cepeškrāsns iekšpuses aizmugurei un kājiņas ir vērstas uz leju. Neliels padziļinājums augšpusē palielina drošību un nodrošina aizsardzību pret apgāšanos. Plaukta apmale neļauj ēdiena gatavošanas traukiem no tā noslidēt.



Ja jūsu paplātei ir slīpums, novietojiet to cepeškrāsns iekšpuses aizmugures virzienā.

Ja restotajam plauktam ir izvirzījums, novietojiet to virzienā uz cepeškrāsns iekšpuses priekšpusi.

Ja uz piederuma ir uzraksts, pārļiecinieties, ka tas ir vērst pret jums.

Ja izmantojat paplāti ar caurumiem, novietojiet paplāti/pannu zem tās, lai savāktu pilošus šķidrumus.

6. IETEIKUMI UN PADOMI

6.1 Gatavošanas ieteikumi

Tabulās norādītā temperatūra un cepšanas laiki ir tikai orientējoši. Tie ir atkarīgi no receptēm un izmantoto sastāvdaļu kvalitātes un daudzuma. Ja nevarat atrast iestatījumus konkrētai receptei, meklējiet tai līdzīgu.

Cepšana un gatavošana piemērota tikai vienam līmenim.

Skatiet cepšanas pozīcijas no cepeškrāsns apakšas.

Tabulās izmantotie simboli:

	Ēdiena veids
	Gatavošanas funkcija
°C	Temperatūra
	Mikroviļņu jauda (W)
	Plaukta līmenis
	Gatavošanas laiks (min)
	Papildinformācija

6.2 Informācija testēšanas iestādēm

Cepšana vienā līmenī

Testi saskaņā ar EN 60350-1, IEC 60350-1.

		°C		
Kūciņas, 20 vienā paplātē				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Biskvītkūka bez taukvielām				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Smilšu mīklas cepumi				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Ābolu pīrāgs				

		°C		
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)

Karstmaize

	2	230	7 - 12	3)2)5)
---	---	-----	--------	--------

- 1) Izmantojiet cepamo paplāti ar slīpumu pret cepeškrāsns iekšpuses aizmuguri. Tai jāpieskaras ventilatora vākam.
- 2) Uzsildiet ierīci, līdz sasniegta iestatītā temperatūra. Nelietojiet funkciju Ātrā uzsilsana.
- 3) Lietojiet režģi.
- 4) 2 veidnes novietotas diagonāli (Ø 20 cm). Labējā jānovieto vairāk priekšpusē, salīdzinot ar kreiso.
- 5) Saskaņā ar IEC 60350-1:2016 un IEC 60350-1:2023.

Mikroviļņu un mikroviļņu kombinētās funkcijas

Testi saskaņā ar EN 60705, IEC 60705.

			°C		
Biskvīta torte					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Gaļas rulete					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Olu vaniļas mērce					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Maltās gaļas atkausēšana (500 g)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Kūka					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Kartupeļu sacepums					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Vista (1100 g)					

	1	200	200	30	1)7)
	-	-	-	18 - 23	-

- 1) Lietojiet režģi. Tai jāpieskaras ventilatora vākam.
- 2) Kad pagājusi puse no ēdiena gatavošanas laika, pagrieziet konteineru par 1/2.
- 3) Gatavošanas laikā izmantojiet MW piemērotu pārtikas plēvi. Pirms gatavošanas sākšanas vairākas reizes saduriet plēvi.
- 4) Nepagrieziet ēdienu gatavošanas procesa laikā.
- 5) Pagrieziet gaļu gareniski otrādi, vienu reizi pēc 1/3 un otru reizi pēc 2/3 pagājušā gatavošanas laika.
- 6) Kad pagājusi puse no ēdiena gatavošanas laika, pagrieziet konteineru pulkstenrādītāja virzienā par 1/4.
- 7) Novietojiet šķīvi krāsns apakšā. Novietojiet vistu tieši uz restotā plaukta ar krūtiņas pusi uz leju. Pēc 30 min apgrieziet vistu otrādi un nomainiet karsēšanas funkciju uz Infratermiskā grilēšana.

Papildu receptes

Bezē					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Plāceņi					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Vista					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Popkorns					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Sagatavotas malfītes, atdzesētas (1 porcija)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Šķidrums zīdaiņa pudelītēs					
	-	1000	-	0,5	10)
Lazanja, saldēta (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Lazanja, saldēta (600 g)					

	1	200	190	48 - 53	7)11)
Pica, saldēta					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

- 1) Novietojiet cepamo paplāti ar slīpumu pret cepeškrāsns iekšpuses aizmuguri.
- 2) Izmantojiet cepamo papīru.
- 3) Uzsildiet ierīci, līdz sasniegta iestatītā temperatūra. Nelietojiet funkciju Ātrā uzsildšana.
- 4) Novietojiet vistu ar krūtiņas pusi uz leju. Kad pagājusi puse no ēdiena gatavošanas laika, apgrieziet to.
- 5) Izmantojiet plakanu keramikas šķīvi cepeškrāsns apakšā.
- 6) Maisiņš jāizņem no ierīces, kad gaudi vairs nesprāgst.
- 7) Lietojiet režģi. Tai jāpieskaras ventilatora vākam.
- 8) Aplājiet ēdienu ar mikroviļņu krāsnij piemērotu plastmasas vāku.
- 9) Kad pagājusi puse no ēdiena gatavošanas laika, pagrieziet konteineru par 1/2.
- 10) Novietojiet pudeli tilpnes dibena centrā, neizmantojot nekādus piederumus.
- 11) Nepagrieziet ēdienu gatavošanas procesa laikā.

6.3 Mikroviļņu ieteikumi

Novietojiet ēdienu restotā plaukta vidū. Izmantojiet pirmā plaukta līmeni.

Kad pagājusi puse gatavošanas laika, apgrieziet vai apmaisiet ēdienu.

Ik pa laikam un pirms pasniegšanas apmaisiet šķidros ēdienus.

Karsējot šķidrumus, ievietojiet krūzē karoti, lai uzlabotu siltuma sadali un novērstu pārvārīšanos. Karote nedrīkst pieskarties cepeškrāsns iekšpusei, lai neveidotos dzirksteles.

Neapklājiet ēdienu, kad izmantojat mikroviļņu krāsns kombinētās funkcijas. Skatiet sadaļu Ikdienas lietošana.

Neizmantojiet mikroviļņu funkciju vai mikroviļņu kombinēto funkciju, ja ierīcē nav ievietots ēdiens.

Ēdiena gatavošana mikroviļņu krāsnī

Gatavojot vai atkārtoti uzsildot ēdienu, pārklājiet to. Ja vēlaties saglabāt garoziņu, gatavojiet bez vāka.

Neiestatiet pārāk lielu jaudu vai pārāk ilgu gatavošanas laiku, lai ēdiens neizzūtu, nepiedegstu vai neaizdegos.

Negatavojiet olas vai gliemežus čaulās; tie var uzsprāgt. Pirms ceptas olas dzeltenuma sildīšanas saduriet to.

Pirms gatavošanas caurduriet pārtikas produktus, kam ir āda, vai vairākas reizes iegrieziet.

Sagrieziet dārzeņus vienāda izmēra gabaliņos.

Pēc gatavošanas ļaujiet ēdienam dažas minūtes pastāvēt, lai vienmērīgi sadalītos siltums.

Atkausēšana ar mikroviļņiem

Novietojiet sasaldēto, izpakoto pārtikas produktu uz neliela, otrādi apgriezta šķīvja, zem kura novietots trauks, vai uz atkausēšanas režģa vai plastmasas sieta, lai varētu notecēt šķidrums

Atkusušos gabaliņus uzreiz atdaliet.

Neatkausētu augļu un dārzeņu gatavošanai izmantojiet lielāku mikroviļņu jaudu.

Rezultāts būs labāks, ja ēdienu apgriezīsiet. Jutīgus pārtikas produktus, piemēram, gaļu, atkausēšanas laikā apgrieziet otrādi divas reizes.

6.4 Mikroviļņiem piemēroti ēdiena gatavošanas trauki un materiāli

Gatavošanai ar mikroviļņiem izmantojiet tikai piemērotus ēdienu gatavošanas traukus un materiālus. Atsaucei izmantojiet tālāk sniegtās tabulas.

Pirms lietošanas pārbaudiet ēdiena gatavošanas trauku/materiāla / pārtikas konteineru parametrus.

Attiecībā uz citiem specifiskiem traukiem mikroviļņu krāsnīm, kas nav uzskaitīti šajā tabulā, ievērojiet ražotāja norādījumus.

Ēdiena gatavošanas trauku materiāls			
Karstumizturīgs stikls un porcelāns bez metāla detaļām	✓	✓	✓
Karstumneizturīgs stikls un porcelāns bez metāla rotājumiem	✓	X	X
Karstumizturīgs /saldēšanai piemērots stikls un stikla keramika	✓	✓	✓
Karstumizturīgi keramikas un fajansa trauki bez kvarca vai metāla sastāvdaļām vai metālu saturošām glazūrām	✓	✓	✓

Ēdiena gatavošanas trauku materiāls			
Keramika, porcelāns un māls ar neglazētu apakšu vai ar maziem caurumiem, piemēram, uz roktureim	X	X	X
Plastikāts, kas iztur karstumu līdz 200°C	✓	✓	X
Kartons, tikai papīrs	✓	X	X
Pārtikas plēve	✓	X	X
Mikroviļņu pārtikas plēve	✓	✓	X
Metāla cepamtrauki (piem., emaljēti, čuguna)	X	X	X
Cepšanas formas ar spīdīgu vai silikona pārklājumu	X	X	X
Cepamā paplāte	X	X	X
Restots plaukts	✓	✓	✓

6.5 Jaudas iestatījumi

Tālāk norādītie dati ir tikai padomam.

800–1000 W

- Šķidrumu uzsildīšanai

600–700 W

- Rīsu vārīšana uz lēnas uguns
- Dārzeņu gatavošanai
- Popkorns

400–500 W

- Vienas maltītes uzsildīšana
- Vārīt sautējumu uz lēnas uguns
- Sasaldētu un gatavu maltīšu atkausēšanai un uzsildīšanai

300 W

- Jutīgu pārtikas produktu gatavošanai
- Bēru pārtikas uzsildīšanai
- Turpināt gatavošanu

100–200 W

- Maizes, augļu, kūku, mīklas izstrādājumu, siera, sviesta, gaļas un zivju atkausēšanai
- Šokolādes un sviesta kausēšanai

7. APKOPE UN TĪRĪŠANA

7.1 Piezīmes par tīrīšanu

- Metāla virsmu tīrīšanai izmantojiet tīrīšanas šķīdumu.
- Noturīgiem traipiem izmantojiet īpašu cepeškrāsns tīrīšanas līdzekli.
- Kaļķakmens atlikumu noņemšanai izmantojiet ražotāja ieteikto šķidro kaļķakmens noņemšanas līdzekli.
- Neglabājiet pārtikas produktus ierīcē ilgāk par 20 minūtēm.
- Nemazgājiet papildpiederumus trauku mazgājamajā mašīnā.

7.2 Plauktu balstu

1. Pārbaudiet, vai ir ierīce ir atdzisusi.

2. Uzmanīgi velciet plauktu balstus uz augšu un ārā no priekšējā fiksatora.
3. Izvelciet balstus no priekšējā fiksatora.
4. Ievietojiet plauktu balstus atpakaļ sākotnējā stāvoklī. Atkārtojiet darbības apgrieztā secībā.

Ja komplektā iekļautas teleskopiskās vadotnes, to stiprinājuma tapām jābūt vērstām uz priekšu.

7.3 Spuldzes maiņa

Spuldzes maiņu var veikt tikai pilnvarotie apkopes speciālisti. Sazinieties ar savu pilnvaroto servisa centru.

8. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA

Ja nevarat rast risinājumu, sazinieties ar ierīces izplatītāju vai pilnvarotu servisa centru. Informācija par servisu ir norādīta tehnisko datu plāksnītē, kas atrodas rāmja priekšpusē. Tā ir redzama, kad atverat durvis. Nenoņemiet tehnisko datu plāksnīti.

Ierīci nevar ieslēgt vai darbināt. – Ierīce nav pievienota elektrotilklam vai ir tam pievienota nepareizi.

Ierīce neuzsilst.

- Ir aktivizēts Bloķēšana.
- Aktivizēta automātiskā izslēgšanās.

Spuldze nedeg. – Spuldze ir izdegusi. Jānomaina spuldze, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.

Displejā redzams "00:00". – Bijis strāvas padeves pārtraukums. Iestatiet diennakts laiku.

9. ENERGOEFEKTIVITĀTE

9.1 Informācijas prasības saskaņā ar Regulu (ES) 2023/826

Jaudas patēriņš gaidstāves režīmā	0,8 W
-----------------------------------	-------

Maksimālais laiks, kas nepieciešams, lai aprīkojums automātiski sasniegtu attiecīgo zemas jaudas režīmu	20 min
---	--------

Iekārta pārbaudīta saskaņā ar standartiem: EN 50564.

9.2 Lieteikumi elektroenerģijas taupīšanai

- Gatavošanas laikā turiet durvis aizvērtas un bieži tās neviriniet.
- Raugieties, lai durvju blīve būtu tīra, un gādājiet, lai tā būtu labi nofiksēta savā pozīcijā.

- Izmantojiet metāla vai tumšu, neatstarojošu ēdiena gatavošanas trauku (tikai kad neizmantojat mikroviļņu funkciju).
- Izlaidiet iepriekšēju uzkarsēšanu, ja tā nav vajadzīga.
- Saisiniet laiku starp vairāku ēdienu cepšanu.
- Ja iespējams, elektroenerģijas taupīšanas nolūkā izmantojiet gatavošanas funkcijas (tikai atsevišķiem modeļiem).
- Izmantojiet atlikušo siltumu, lai uzturētu ēdienu siltu. 3–10 min pirms gatavošanas beigām samaziniet ierīces temperatūru līdz minimālajai.
- Gatavošanas laikā izslēdziet ierīces apgaismojumu, ja tas nav vajadzīgs. Skatiet sadaļu "Iestatījumi".
- Ventilatora kars, ar mitrumu (tikai atsevišķiem modeļiem) – šī funkcija tika

izmantota, lai atbilstu energoefektivitātes klases un ekodizaina prasībām (saskaņā ar EU 65/2014 un EU 66/2014). Testi saskaņā ar: IEC/EN 60350-1.

Cepeškrāsns durvīm jābūt aizvērtām cepšanas laikā, lai funkcija netiktu pārtraukta un cepeškrāsns darbotos ar vislielāko iespējamo energoefektivitāti. Izmantojot šo funkciju, lampa izslēdzas automātiski. Dažos modeļos tas notiek pēc 30 s.

- Automātiska izslēgšanās – drošības nolūkos, kad gatavošanas funkcija ir

ieslēgta un nekādi iestatījumi netiek mainīti, ierīce pēc noteikta laika automātiski izslēgsies. Lai gatavošanas funkciju izmantotu ilgāk, iestatiet gatavošanas laiku. Automātiskā izslēgšanās neattiecas uz ieslēgtu

apgaismojumu vai uz funkciju  ^{START}_{STOP}.

- 12,5 st: 30–115 °C
- 8,5 st: 120–195 °C
- 5,5 st: 200–245 °C
- 3 st: 250 – maks. °C

10. AR VIDI SAISTĪTI APSVĒRUMI

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt vidi un cilvēku veselību, nododot elektrisko un elektronisko ie-

kārtu atkritumus pārstrādei. Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar simbolu  kopā ar mājāsaimniecības atkritumiem. Nododiet ierīci vietējā pārstrādes uzņēmumā vai sazinieties ar savu pašvaldību.

LIETUVIŲ

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	42
2. SAUGOS INSTRUKCIJA.....	45
3. GAMINIO APRAŠYMAS.....	47
4. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMA KARTĄ.....	47
5. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	47

6. NAUDINGI PATARIMAI.....	50
7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	54
8. GEDIMŲ ŠALINIMAS.....	54
9. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS.....	54
10. APLINKOS APSAUGA.....	55

Galimi pakeitimai.

1. SAUGOS INFORMACIJA

Priēš ģrengdami ir naudodami šġ prietaisā, atidġiai perskaitykite pateiktā instrukcijā. Gamintojas neatsako uġ suġalojumus ar nuostolius, patirtus dēl netinkamo prietaiso ģrengimo ar naudojimo. Instrukcijā visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galētumēte ja pasinaudoti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jautiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta

su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Mažesnių nei 8 metų vaikų ir asmenų, turinčių labai sunkią ir sudėtingą negalią, negalima be priežiūros leisti būti šalia prietaiso.

- Vaikus būtina nuolat prižiūrėti ir užtikrinti, kad jie nežaistų su buitinais prietaisais.
- Pakuotę laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje ir tinkamai ją išmeskite.
- ĮSPĖJIMAS. Prietaisas ir jo pasiekiamos dalys naudojant įkaista. Naudojimo ir aušinimo metu laikykite vaikus ir naminius gyvūnus atokiau nuo jo.
- Įjunkite vaikų saugos įtaisą, jei toks yra.
- Vaikai neturi valyti ar prižiūrėti prietaiso be priežiūros.

1.2 Bendroji sauga

- Šis prietaisas yra skirtas tik maistui gaminti.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.
- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose ir kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija įprasto buitinio.

- Nesinaudokite prietaisu, kol jis nėra visiškai įmontuotas.
- Prieš vykdydami techninės priežiūros darbus, atjunkite prietaisą nuo maitinimo.
- Pasirūpinkite, kad pažeistą maitinimo laidą pakeistų tik gamintojas, jo įgalioto techninės priežiūros centro darbuotojai arba atitinkamos kvalifikacijos specialistai – kitu atveju gali kilti elektros smūgio pavojus.
- ĮSPĖJIMAS: Pasirūpinkite, kad prieš keičiant lemputę prietaisas būtų išjungtas, kitaip galimas elektros smūgis.
- ĮSPĖJIMAS. Prietaisas ir jo pasiekiamos dalys naudojant įkaista. Būkite atsargūs ir nelieskite kaitinimo elementų ar prietaiso ertmės paviršių.
- Pagalbinius reikmenis arba indus iš orkaitės traukite ir į ją dėkite mūvėdami karščiui atsparias pirštines.
- Norėdami išvengti prietaiso perkaitimo, neįrenkite jo už dekoratyvinių durelių.
- ĮSPĖJIMAS. Jei durelės arba durelių sandarikliai yra pažeisti, nenaudokite prietaiso, kol jo nesuremontuos kvalifikuotas specialistas.
- ĮSPĖJIMAS. Tik kvalifikuotas asmuo gali atlikti techni-

nės priežiūros ar remonto darbus, susijusius su dangtelių, apsaugančių nuo mikrobangų energijos, nuėmimu.

- ĮSPĖJIMAS. Skysčių ir kitų maisto produktų negalima šildyti sandariuose induose, nes jie gali sprogti.
- Naudokite tik mikrobangų krosnelėms tinkamus indus.
- Tam, kad išvengtumėte elektros lanko susiformavimo, nenaudokite mikrobangų funkcijos, kai prietaisas yra tuščias.
- Gaminant mikrobangomis į vidų negalima dėti metalinių maisto ar gėrimų indų. Šis reikalavimas netaikomas, jeigu gamintojas nurodo, kokio dydžio ir formos metaliniuose induose esantį maistą galima ruošti mikrobangų krosnelėse.
- Kai maistą šildote plastikinuose ar popieriniuose induose, stebėkite prietaisą, kad išvengtumėte užsidegimo.
- Prietaisas skirtas pašildyti maistą ir gėrimus. Maisto ar drabužių džiovinimas, šildančių pagalvėlių, šlepečių, kempinių, drėgnų šluosčių ir panašių objektų šildymas gali sukelti gaisrą ir sužaloti.

- Pastebėję iš prietaiso sklindančius dūmus, nedelsiant išjunkite prietaisą arba atjunkite jį nuo elektros maitinimo tinklo ir laikykite dureles uždarytas, kad liepsna negalėtų išplisti.
- Šildant gėrimus mikrobangomis galimas pavėluotas skysčio užvirimas ir išsiveržimas. Todėl imdami pašildytą gėrimą būkite atsargūs.
- Prieš vartojant išmaišykite arba pakratykite maitinimo buteliukų ir kūdikių maisto stiklainių turinį ir patikrinkite temperatūrą, kad išvengtumėte nudegimų.
- Nekaitinkite kiaušinių su lukštais arba kietai virtų kiaušinių, nes jie gali sprogti net ir po to, kai šildymas mikrobangomis bus baigtas.
- Jei norite išimti padėklų laikiklius, pirmiausia iš šoninių sienelių ištraukite laikiklių priekį, o po to galą. Įdėkite lentynėles atvirkščia tvarka.
- Reguliariai valykite prietaisą ir pašalinkite maisto likučius.
- Nenaudokite garintuvo prietaisui valyti.
- Durelių stiklo nevalykite šiurkščiu šveičiamuoju valikliu ar aštriomis metalinė-

mis grandyklėmis, nes galite subraižyti paviršių ir dėl to stiklas gali sudužti.

- Jei tinkamai neprižiūrėsite prietaiso, jo paviršiai gali

anksčiau nusidėvėti ir sukelti pavojų.

2. SAUGOS INSTRUKCIJA

2.1 Montavimas

ĮSPĖJIMAS!

Šį prietaisą įrengti privalo tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Neįrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Vadovaukitės mūsų svetainėje pateikta montavimo instrukcija.
- Būkite atsargūs perkeldami prietaisą, nes jis sunkus. Mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Netraukite šio prietaiso už rankenos.
- Įrenkite prietaisą saugioje ir tinkamoje vietoje, atitinkančioje įrengimo reikalavimus.
- Būtina paisyti minimalių atstumų iki kitų prietaisų ir spintelių.
- Prieš montuodami prietaisą, įsitikinkite, kad jis stovi lygiai ir kad durelės lengvai atsidaro.
- Prietaise įrengta elektrinė aušinimo sistema. Ji turi būti prijungta prie elektros maitinimo šaltinio.

2.2 Elektros prijungimas

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.

- Visus elektros darbus turi vykdyti atitinkamos kvalifikacijos specialistas.
- Įsitikinkite, kad techninių duomenų plokštelės parametrai yra suderinami su elektros tinklo maitinimo šaltinio elektros techniniais duomenimis.
- Prietaisą būtina įžeminti. Visada naudokite taisyklingai įrengtą ir įžemintą elektros lizdą.
- Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginimo laidų.
- Stenkitės nepažeisti maitinimo kištuko ir kabelio. Jei reikia pakeisti juos, tai turi

atlikti mūsų įgaliotasis techninės priežiūros centras.

- Neleiskite maitinimo kabeliams liestis prie prietaiso durelių ar žemiau esančios nišos arba būti arti jų, ypač kai jis veikia arba durelės yra karštos.
- Įtampas turinčių ir izoliuotų dalių apsauga nuo smūgio turi būti tvirtai pritvirtinta ir negali būti nuimama be įrankių.
- Įkiškite maitinimo laido kištuką į lizdą tik kai montavimas baigtas. Po montavimo užtikrinkite prieigą prie maitinimo laido kištuko.
- Jeigu elektros lizdas nestabilus, nejunkite elektros kištuko.
- Neatjunkite prietaiso traukdami už maitinimo kabelio. Visada traukite maitinimo kabelio kištuką.
- Naudokite tik tinkamus izoliavimo įtaisus: liniją apsaugančius automatinius jungiklius, saugiklius (įsukami saugikliai turi būti išimami iš jų laikiklio), žeminimo įtampas atjungiamuosius įtaisus ir kontaktus.
- Elektros instaliacija turi turėti izoliacijos įrenginį, kuris atjungia prietaisą nuo elektros tinklo visuose poliuose, o kontaktų atidarymo plotis turi būti ne mažesnis kaip 3 mm.
- Prietaisas tiekiamas su pagrindiniu maitinimo laidu ir kištuku.

2.3 Naudojimas

ĮSPĖJIMAS!

Sužalojimo, nudegimų ir elektros smūgio arba sprogimo pavojus.

- Nemodifikuokite šio prietaiso.
- Įsitikinkite, kad ventiliacijos sistemos angos nėra užblokuotos.
- Nepalikite įjungto prietaiso be priežiūros.
- Po kiekvieno naudojimo išjunkite prietaisą.
- Būkite atsargūs atidarydami prietaiso dureles, kai jis veikia, nes gali išsiskirti karštas oras ir degūs alkoholio ingredientų mišiniai.

- Nelieskite prietaiso drėgnomis rankomis arba, jei prietaisas liečiasi su vandeniu.
- Nespauskite atidarytų durelių.
- Nenaudokite prietaiso, kaip darbinio paviršiaus ar daiktams laikyti.
- Kai prietaiso durelės atidarytos, laikykite jį atokiai nuo kibirkščių ir atviros liepsnos.
- Nedėkite degių produktų šalia prietaiso.
- Nenaudokite mikrobangų funkcijos prietaisui įšildyti.

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sugadinti prietaisą.

- Emalės apsauga nuo pažeidimų ir išblukimo:
 - Nedėkite aliuminio folijos tiesiai ant orkaitės dugno.
 - Nepilkite vandens tiesiai į įkaitusį prietaisą.
 - Baigę gaminti nepalikite prietaise drėgnų indų ir maisto.
 - Būkite atsargūs nuimdami arba montuodami priedus.
- Emalio ar nerūdijančio plieno spalvos pasikeitimas neturi įtakos prietaiso veikimui.
- Drėgniems pyragams naudokite gilų kepimo indą, nes vaisių sultys gali palikti ilgalaikių dėmių.
- Naudokite tik su prietaisu pateiktus arba jo gamintojo rekomenduojamus priedus.
- Maistą visuomet gaminkite uždarę prietaiso dureles.
- Jei prietaisas sumontuotas už baldo plokštės, neuždarykite plokštės, kai naudojate prietaisą arba kol jis visiškai neatvės, kad išvengtumėte karščio ir drėgmės padarytos žalos.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias buitinių prietaisų sąlygas, pavyzdžiui, aukštą temperatūrą, vibraciją, drėgmę ir yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšviesti.
- Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė G.
- Naudokite tik tomis pačiomis techninėmis charakteristikomis pasižyminčias lemputes.

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.

2.4 Valymas ir priežiūra

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, sukelti gaisrą ir sugadinti prietaisą.

- Prieš atlikdami priežiūrą, išjunkite ir atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
- Siekiant išvengti stiklo skilimo, užtikrinkite, kad prietaisas būtų šaltas. Jei durelių stiklo plokštės pažeistos, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą dėl pakeitimo.
- Po kiekvieno naudojimo išvalykite ir išdžiovinkite prietaisą, jo ertmę ir priedus, kad išvengtumėte garų kondensacijos, korozijos ir paviršiaus nusidėvėjimo.
- Reguliariai tikrinkite gaminį, ar nėra nusidėvėjimo požymių, dėl kurių gaminys gali tapti netinkamas liestis su maistu, tokių kaip įtrūkimai, pūsles, medžiagos sluoksnių atsiskyrimas, susitraukimas, lipnumas, korozija ar kiti matomi tekstūros ar išvaizdos pokyčiai. Laikykitės valymo ir priežiūros instrukcijų, kad išvengtumėte pernelyg ankstyvo nusidėvėjimo.
- Kai veikia mikrobangų funkcija, prietaise likę riebalai ir maistas gali sukelti gaisrą ir gali susiformuoti elektros lankas.
- Naudokite mikroploušio šluostę, šiltą vandenį ir neutralius ploviklius prietaisui ir priedams valyti. Nenaudokite abrazyvinių produktų, kempinių, tirpiklių, aštrių ar metalinių daiktų.
- Naudodami orkaitės puršiklį, laikykitės pakuotėje pateiktų saugos instrukcijų.

2.5 Šalinimas

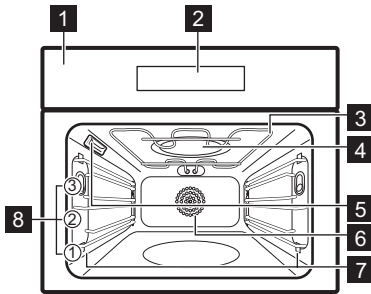
ĮSPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

- Norėdami sužinoti, kaip tinkamai utilizuoti prietaisą, susisiekite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo, tada nupjaukite ir išmeskite elektros kabelį.

3. GAMINIO APRAŠYMAS

3.1 Bendroji apžvalga



- 1 Valdymo skydelis
- 2 Ekranas
- 3 Šildymo elementas
- 4 Mikrobangų generatorius
- 5 Lemputė
- 6 Ventilatorius

- 7 Išimama lentynos atrama
- 8 Vietos lentynoje

3.2 Jutikliniai laukeliai

①	Prietaisui įjungti ir išjungti.
^ v	Naršyti meniu.
+ -	Pakoreguoti nustatymus.
	Paspauskite, kad nustatytumėte funkciją: Mikrobangos.
	Nustatyti kepimo vadovo funkciją.
	Nustatyti laikmačio funkcijas.
	Įvesti nustatymus.
OK	Patvirtinti pasirinkimą.

4. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMĄ KARTĄ

4.1 Laiko nustatymas

- Paspauskite **+** arba **-**, kad sureguliuotumėte valandas ir minutes.
- Paspauskite **OK**, kad patvirtintumėte.

4.2 Pirminis išankstinis įkaitinimas ir valymas

Įkaitinkite tuščią prietaisą, kad pašalintumėte visus kvapus. Gerai išvėdinkite patalpą.

- Išimkite visus priedus ir lentynų atramas.

- Nustatykite kiekvieną funkciją iki maksimalios temperatūros ir leiskite prietaisui veikti nurodytą laiką: 1 val, 15 min, 15 min. Žr. Kasdienis naudojimas.
- Išjunkite prietaisą ir leiskite jam atvėsti.
- Išvalykite vidų šiltu vandeniu ir švelniu plovikliu sudrėkinta mikropluošto šluoste. Atgal įstatykite lentynų atramas ir sudėkite priedus.

5. KASDIENIS NAUDOJIMAS

5.1 Gaminimo funkcijos

Standartinės gaminimo funkcijos



Karšto oro srautas: Tolygus kepimas, minkštumas, džiovinimas



Apatinis + viršutinis kaitinimas: Tradicinis kepimas



AirFry: Maisto kepimas naudojant mažiau aliejaus ir nenaudojant kepimo popieriaus.



Šaldytas maistas: Gruzdintos bulvytės, keptos bulvytės, azijietiški suktinukai



Picos programa: Picos kepimas



Apatinis kaitinimas: Pyragų kepimas

	Grilis: Skrudinimas, kepimas grilyje
	Turbo grilis: Mėsos kepinimas, skrudinimas

Mikrobangų funkcijos

	Atitirpinimas: Įvairių rūšių maisto produktų atitirpinimas, galios diapazonas: 100–200 W
	Pašildymas: Pusfabrikačių pašildymas, galios diapazonas: 300–700 W
	Mikrobangos: Maisto pašildymas ir ruošimas, galios diapazonas: 100–1000 W

Mikrobangų kombinuotosios funkcijos

	Grilis + ventiliatorius + mikrobangos: Didelių gabalų kepinimas, apkepų ruošimas, galios diapazonas: 100–400 W.
	Karštas oras + mikrobangos: Kepimas, galios diapazonas: 100–400 W.
	Virš. ir apat. kaitinimas + mikrobangos: Kepimas, kepinimas, galios diapazonas: 100–400 W.
	Grilis + mikrobangos: Kepti grilyje ir skrudinti maistą vienos lentynos padėtyje. Funkcija su padidinta mikrobangų galia, galios diapazonas: 100–400 W.

Pasirinkus kai kurias orkaitės funkcijas, lemputė gali išsijungti automatiškai temperatūrai nukritus žemiau 80°C.

Kepimo vadove yra papildomų gaminimo funkcijų. Žr. Kasdienis naudojimas, Papildomas meniu: Kepimo vadovas.

5.2 Nustatymas: gaminimo funkcijos

1. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite .
2. Norėdami naršyti funkcijas, paspauskite  arba .
3. Paspauskite  arba , kad nustatytumėte temperatūrą.
4. Jei reikia, nustatykite laikmačio funkcijas.
5. Paspauskite OK.
6. Norėdami išjungti gaminimo funkciją, paspauskite .

Norėdami pakeisti funkciją, paspauskite , kad išjungtumėte prietaisą, tada dar kartą jį paspauskite, kad vėl įjungtumėte.

— Progreso juosta rodo, kada prietaisas pasiekia nustatytą temperatūrą arba kada baigiasi maisto gaminimo trukmė.

5.3 Laikmatis

1. Paspauskite .
 2. Paspauskite  arba , kad pasirinktumėte laikmačio funkciją.
 3. Paspauskite  arba , kad nustatytumėte laiką. Paspauskite OK.
- Norėdami atšaukti laikmačio funkciją, 3 sekundes palaikykite nuspaudę .

Laikmačio funkcijos

	Nustatykite atgalinį skaičiavimą. Laikui pasibaigus išgirsite signalą.
	Nustatykite atgalinį skaičiavimą. Kai laikmatis baigiasi, pasigirsta signalas ir gaminimas sustoja.
	Nustatyti įjungimo ir (arba) gaminimo pabaigos laiką.
Laikmatis	Parodyti, kiek laiko prietaisas veikia nuo momento, kai paleidžiate funkciją.

5.4 Mikrobangų funkcijos

1. Išimkite visus priedus, išskyrus vielenę lentynėlę.
2. Įdėkite maistą į prietaisą.
3. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite .
4. Norėdami įvesti funkcijas, paspauskite . Norėdami naršyti, paspauskite  arba .
5. Norėdami reguliuoti mikrobangų galią, paspauskite  arba . Paspauskite OK.
6. Norėdami reguliuoti trukmę, paspauskite  arba . Paspauskite OK.

Ruošdami maistą parinktis galite pakeisti.

 Jeigu atidarysite dureles, mikrobangų funkcija išsijungs. Norėdami ją vėl įjungti, uždarykite dureles. Paspauskite OK.

5.5 Mikrobangų kombinuotosios funkcijos

Kombinuotosios mikrobangų funkcijos derina standartinės gaminimo funkcijas ir mikrobangų stiprinimo funkciją, kad gaminimo laikas sutrumpėtų, o gaminimo rezultatai pagerėtų.

1. Išimkite visus priedus, išskyrus vielinę lentynėlę.
 2. Įdėkite maistą į prietaisą.
 3. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite .
 4. Norėdami naršyti, paspauskite  arba , kad pasiektumėte kombinuotąsias mikrobangų funkcijas.
 5. Norėdami reguliuoti mikrobangų galią ir temperatūrą, paspauskite  arba .
- Paspauskite OK.

Ruošdami maistą parinktis galite pakeisti.

5.6 Kepimo vadovas

Kepimo vadovas papildomą meniu sudaro papildomų gaminimo funkcijų ir programų rinkinys, skirtas konkrečioms patiekalams. Programos paleidžiamos su atitinkamai parinktais nustatymais. Gaminimo metu galite keisti programos laiką, temperatūrą ir, jei įmanoma, mikrobangų galią.

1. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite .
2. Paspauskite .
3. Norėdami pasirinkti kepimo vadovo funkcijas, paspauskite  arba .
4. Jei reikia pakoreguoti nustatymus, paspauskite  arba .
5. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.
6. Funkcijai pasibaigus patikrinkite, ar maistas tinkamai paruoštas. Jei reikia, pratęskite maisto gaminimo trukmę. Naudojant kepimo vadovą su maisto termometru, procedūra yra tokia pati.

Submenu: Kepimo vadovas

Paaškinimas	
	Funkcija su mikrobangų galia. Naudokite mikrobangoms pritaikytą priedą.
	Prieš pradėdami gaminti maistą prietaisą įkaitinkite.
	Lentynėlės lygis. Žr. Gaminio aprašymas.
Patiekalai	
	  1 kepimo skarda, išklota kepimo popieriumi

Patiekalai	
	Viščiukas 1000–1400 g  1 kepimo grotelės ir lėkštė, padėta tiesiai orkaitės apatinėje dalyje esančios Padėkite vištą tiesiai ant vielinės lentynėlės, krūtinėlę į viršų. Po 30 min apverskite vištą.
	Jautiena 1000–1500 g; 4–6 cm storio gabaliukai  1 kepimo skarda Mėsą kelias minutes pakepkite įkaitintoje keptuvėje. Įdėkite į prietaisą.
	Filė 150–300 g   2 keraminis arba stiklinis troškinimo indas ant kepimo grotelių
	Lazanija 1000–1500 g   1 troškinimo indas ant kepimo grotelių
	Spragėsiai   2 troškinimo indas ant kepimo grotelių
	Kišas 4,5 cm storio   1 kepimo forma su nuimamais šonais ant kepimo grotelių
	Bulvės 1000 g šviežių bulvių   2 kepimo skarda
	Daržovių apkepas 1000–1500 g  1 kepimo skarda, išklota kepimo popieriumi
	Keksiukai 10–20 gabalių   2 kepimo skarda
	Čiabata 600–800 g šviežios tešlos   2 kepimo skarda, išklota kepimo popieriumi

5.7 Nustatymai

1. Norėdami įjungti prietaisą, paspauskite .
2. Norėdami pasiekti nustatymus, paspauskite .
3. Norėdami pakoreguoti nustatymus, paspauskite  arba . Paspauskite OK.
4. Norėdami pakoreguoti vertę, paspauskite  arba .
5. Norėdami patvirtinti arba išeiti iš reguliavimo režimo, paspauskite OK.

6. Norėdami išeiti iš nustatymų, paspauskite .

Submenui: Nustatymai

	Nustatymai	Reikšmė
01	-	-
02	Paros laikas	Pakeisti
03	Orkaitės apšvietimas	Ijungti / išjungti
04	Greitas įkaitinimas	Ijungti / išjungti
05	Laikmatis	Ijungti / išjungti
06	Ekrano ryškumas	1–5
07	Mygtukų tonai	Beep, Clic, None
08	Ispėjamo signalo garsas	1–4
09	-	-
10	Maisto termometras ¹⁾	1  – signalas, 2  – signalas ir sustabdymas
11	Priminimas apie valymą ¹⁾	Ijungti / išjungti
12	-	-
13	Demonstracinis režimas	Aktyvavimo kodas: 2468
14	Programinės įrangos versija	Tikrinti
15	Atkurti visus nustatymus	Taip / ne

¹⁾ tik tam tikrai modeliui

Numatytieji nustatymai prasideda nuo **02**. Norėdami naršyti, naudokite  ir .

5.8 Užraktas

Ši funkcija apsaugo nuo atsitiktinio prietaiso funkcijos pakeitimo.

Jei įjungsite, kai prietaisas naudojamas, valdymo skydelis užsirakins, kad esami gaminių nustatymai išliktų nepakitę.

Jei įjungsite, kai prietaisas išjungtas, valdymo skydelis liks užrakintas, kad atsitiktinai neįjungtumėte prietaiso.

  – paspauskite ir palaikykite nuspaudę, kad įjungtumėte arba išjungtumėte funkciją.

 – sumirksi 3 kartus, kai užraktas įjungtas.

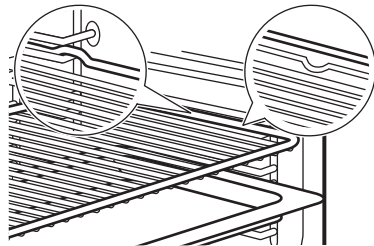
5.9 Priedai



Priedai gali būti priklausomai nuo modelio. Nuskaitykite QR kodą ir patikrinkite, kaip naudoti su prietaisu pateiktus priedus. Papildomų priedų galite užsisakyti atskirai. Jei norite daugiau informacijos, susisieki su vietiniu tiekėju.

Naudokite tik tinkamus indus ir kitas priemones. Žr. Naudingi patarimai skyrių „Mikrobangų režimui tinkami virtuviniai reikmenys ir medžiagos“.

Įstatykite priedą (kepimo groteles ir (arba) skardą) tarp grotelių atramos kreipiančių strypų. Įsitikinkite, kad grotelės liečiasi su orkaitės vidaus galine dalimi, o kojelės yra nukreiptos žemyn. Maža įduba viršuje padidina saugumą ir apsaugo nuo pasvirimo. Lentynos kraštas užtikrina, kad gaminimo indai nenuslys nuo grotelių.



Jei jūsų skarda turi nuolydį, jis turi būti orkaitės gale.

Jei vielinė lentynėlė turi nuolydį, jis turi būti atsuktas į orkaitės galą.

Jei ant priedo yra užrašas, įsitikinkite, kad jis yra nukreiptas į jus.

Jei naudojate skardą su skylutėmis, padėkite skardą arba keptuvę po ja, kad surinktumėte lašančius skysčius.

6. NAUDINGI PATARIMAI

6.1 Gaminimo rekomendacijos

Lentelėse nurodytos temperatūros ir ruošimo laikai yra tik orientaciniai. Jie priklauso nuo

receptų, naudojamų produktų kokybės ir kiekio. Jei nerandate konkretaus recepto nustatymų, vadovaukitės panašiais receptais.

Virimas ar kepimas galimas tik viename lygyje.

Lentynų padėtys skaičiuojamos nuo orkaitės dugno.

Lentelėse naudojami simboliai:

	Maisto tipas
	Gaminimo funkcija
	Temperatūra
	Mikrobangų krosnelės galia (W)
	Lentynos padėtis
	Maisto gaminimo trukmė (min)
	Papildoma informacija

6.2 Informacija bandymų laboratorijoms

Kepimas viename lygyje

Bandymai atlikti vadovaujantis EN 60350-1, IEC 60350-1.

Pyragačiai, 20 vienetų padėklė				
	2	150	18 - 28	1)2)
	2	150	18 - 28	1)2)
Biskvitinis pyragas be riebalų				
	1	170	25 - 35	3)2)
	1	170	28 - 38	3)2)
Trapios tešlos sausainiai				
	2	140	28 - 38	1)2)
	2	140	25 - 35	1)2)
Obuolių pyragas				
	1	170	65 - 75	3)4)
	1	170	57 - 67	3)4)
Skrebutis				

	2	230	7 - 12	3)2)5)

- 1) Dėkite kepimo skardą į orkaitę taip, kad jos nuožulnioji dalis būtų nukreipta į orkaitės galą. Ji turi liesti ventiliatoriaus dangtį.
- 2) Įkaitinkite prietaisą iki nustatytos temperatūros. Nenaudokite funkcijos Greitas įkaitinimas.
- 3) Naudokite groteles.
- 4) 2 įstrižai sudėtos kepimo formos (Ø 20 cm). Dešinioji turi būti priekyje kairiosios.
- 5) Pagal IEC 60350-1:2016 ir IEC 60350-1:2023.

Mikrobangų ir kombinuotoji funkcijos

Bandymai atlikti vadovaujantis EN 60705, IEC 60705.

Biskvitinis pyragas					
	1	500	-	8 - 10	1)2)
Maltos mėsos kepsnys					
	1	300	-	30 - 35	1)2)3)
Plakti kiaušiniai					
	1	400	-	18 - 23	1)4)
Maltos mėsos atirpinimas (500 g)					
	1	200	-	7 - 8	1)5)
Pyragas					
	1	200	170	22 - 27	1)4)
Bulvių plokštainis					
	1	200	180	35 - 40	1)6)
Viščiukas (1100 g)					

	1	200	30	1)7)	
	-	200	18 - 23		

- 1) Naudokite groteles. Ji turi liesti ventilatoriaus dangtį.
- 2) Įpusėjus maisto gaminimo trukmei pasukite indą 1/2 apsisukimo.
- 3) Gamindami maistą naudokite mikrobangoms atsparią maisto plėvelę. Prieš gamindami, maisto plėvelėje pradurkite keletą skylučių.
- 4) Gaminimo metu maisto nevartykite.
- 5) Apverskite mėsą praėjus 1/3 viso gaminimo laiko, o vėliau, praėjus 2/3, apverskite dar kartą.
- 6) Įpusėjus maisto gaminimo trukmei pasukite indą 1/4 apsisukimo prieš laikrodžio rodyklę.
- 7) Padėkite lėkštę ant orkaitės dugno. Vištą padėkite ant vielinės lentynėlės, krūtinėlę į viršų. Po 30 min apverskite vištą ir pakeiskite kaitinimo funkciją į Turbo grilis.

Papildomi receptai

Morengai					
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
	2	-	100	90 - 180	1)2)3)
Paplotėliai					
	3	-	200	11 - 13	1)3)
	3	-	190	10 - 12	1)3)
Viščiukas					
	1	-	200	65 - 75	1)4)
Spragėsiai					
	-	700	-	3 - 4	5)6)
Paruošti patiekalai, atšaldyti (1 porcija)					
	1	500	-	7 - 9	7)8)9)
Skysčiai kūdikių buteliukuose					
	-	1000	-	0,5	10)
Lazanija, šaldyta (400 g)					
	1	100	210	23 - 28	7)11)
Lazanija, šaldyta (600 g)					

	1	200	190	48 - 53	7)11)
Pica, šaldyta					
	1	200	210	12 - 16	7)11)

- 1) Kepimo skardą įdėkite taip, kad nuožulni jos dalis būtų nukreipta į orkaitės nugarėlę.
- 2) Naudokite kepimo popierių.
- 3) Įkaitinkite prietaisą iki nustatytos temperatūros. Nenaudokite funkcijos Greitas įkaitinimas.
- 4) Vištą padėkite krūtinėlę žemyn. Apverskite įpusėjus nustatytai maisto gaminimo trukmei.
- 5) Naudokite plokščią keraminę lėkštę ant orkaitės apačios.
- 6) Maišelį išimkite iš prietaiso, kai spragėsiai nebespragsės.
- 7) Naudokite groteles. Ji turi liesti ventilatoriaus dangtį.
- 8) Uždenkite maistą mikrobangų krosnei tinkamu plastikiniu dangčiu.
- 9) Įpusėjus maisto gaminimo trukmei pasukite indą 1/2 apsisukimo.
- 10) Butelį padėkite ertmės dugno viduryje, be jokių priedų.
- 11) Gaminimo metu maisto nevartykite.

6.3 Rekomendacijos dėl mikrobangų

Padėkite maistą vielinės lentynėlės centre. Naudokite pirmą lentynos padėtį.

Apverskite arba pamaišykite maistą įpusėjus gaminimo laikui.

Retkarčiais ir prieš patiekdami pamaišykite skystus patiekalus.

Kaitindami skysčius, į puodelį įdėkite šaukštą, kad geriau pasiskirstytų kaitra ir maistas nepervirtų. Šaukštas neturi liesti orkaitės vidaus, kad nekiltų kibirkščių.

Neuždenkite maisto, kai naudojate kombinuotąsias mikrobangų funkcijas. Žr. Kasdienis naudojimas.

Nenaudokite mikrobangų arba kombinuotųjų mikrobangų funkcijų, jei į prietaisą nėra įdėta maisto.

Maisto ruošimas mikrobangomis

Gamindami arba šildydami maistą, uždenkite jį. Norėdami, kad maistas būtų su traškiu paviršiumi, gaminkite maistą jo neuždengę dangčiu.

Nenustatykite per didelės galios ar per ilgo gaminimo laiko, kad maistas netaptų pernelyg sausas, nepridegtų ir nekiltų gaisras.

Nekepkite kiaušinių su lukštais ar sraigų su kiautais – jie gali sprogti. Prieš kaitindami, pradurkite kepto kiaušinio trynį.

Prieš gamindami, keliose vietose pradurkite maistą arba nulupkite odeles.

Daržoves supjaustykite maždaug vienodo dydžio gabalėliais.

Baigę gaminti leiskite maistui pastovėti kelias minutes, kad kaitra pasiskirstytų tolygiai.

Atšildymas mikrobangomis

Šaldytą, išpakuotą maistą sudėkite ant mažos apverptos lėkštės su indu po ja arba ant atitirpinimo grotelių ar plastikinio sietelio, kad skysčiai galėtų nutekėti.

Atitirpusius gabalėlius išimkite, kai jie atšils.

Galite naudoti didesnę mikrobangų galią vaisiams ir daržovėms gaminti jų neatitirpinę.

Apvertus galima pasiekti geresnių rezultatų. Atitirpindami temperatūrai jautrų maistą (pvz., mėsą) apverskite jį du kartus.

6.4 Tinkami mikrobangų krosnei indai ir medžiagos

Gaminimui mikrobangomis naudokite tik tinkamus prikaistuvius ir medžiagas. Vadovaukitės toliau pateikta lentele.

Prieš naudodami patikrinkite indo gamintojo specifikaciją.

Jei naudosite kitus šioje lentelėje nenurodytus mikrobangų krosnelėms pritaikytus indus, laikykitės jų gamintojo nurodymų.

Indų tipai ir jų medžiagos			
Orkaitėje tinkamas naudoti stiklas ir porcelianas be jokių metalinių dalių	✓	✓	✓
Orkaitėje tinkamas naudoti stiklas ir porcelianas be metalinių dekoracijų	✓	✗	✗
Orkaitėje tinkamas naudoti ir (arba) šalčiui atsparus stiklas ir stiklo keramika	✓	✓	✓
Orkaitėje tinkama naudoti keramika ir moliniai indai be kvarco ar metalo komponentų arba glazūrų, kurioje yra metalo	✓	✓	✓

Indų tipai ir jų medžiagos			
Keramika, porcelianas ir moliniai indai su neglazūruota apačia arba mažomis skylutėmis, pvz., rankenose	✗	✗	✗
Iki 200 °C karščiui atsparus plastikas	✓	✓	✗
Kartonas, tik popierius	✓	✗	✗
Maistinė plėvelė	✓	✗	✗
Mikrobangoms atspari maisto plėvelė	✓	✓	✗
Metaliniai skrudinimo indai (pvz., emalia, ketaus)	✗	✗	✗
Kepimo skardos, padengtos juodu laku arba silikonu	✗	✗	✗
Kepimo skarda	✗	✗	✗
Vielinė lentynėlė	✓	✓	✓

6.5 Galios nustatymai

Toliau pateikti duomenys yra tik orientaciniai.

800–1000 W

- Skysčių kaitinimas

600–700 W

- Ryžių virimas
- Daržovių ruošimas
- Spragėsiai

400–500 W

- Vienos porcijos pašildymas
- Troškinių virinimas
- Užšaldytų maisto produktų atšildymas ir paruošimas

300 W

- Greitai gendančių patiekalų ruošimas / šildymas
- Kūdikių maistelio pašildymas
- Tęstinis ruošimas

100–200 W

- Užšaldytai duonai, vaisiams, pyragams, konditeriniams kepiniams, sūriui, sviestui, mėsai ir žuviai atšildyti
- Šokoladui ar sviestui tirpdyti

7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

7.1 Pastabos dėl valymo

- Naudokite metaliniams paviršiams skirtą valymo tirpalą.
- Įsisenėjusioms dėmėms valyti naudokite specialų orkaitės valiklį.
- Kalkių nuosėdoms pašalinti naudokite gamintojo rekomenduojamą skystą nuosėdų šalinimo priemonę.
- Nelaikykite maisto prietaise ilgiau nei 20 minučių.
- Neplaukite priedų indaplovėje.

7.2 Lentynų atramų

1. Patikrinkite, ar atvėsusios prietaiso durelės.

2. Lentynų atramas atsargiai pakelkite į viršų ir ištraukite iš priekinių laikiklių.
3. Ištraukite atramas iš galinių laikiklių.
4. Sudėkite lentynų atramas atgal į jų pradines padėtis. Pakartokite veiksmus atvirkštine tvarka.

Jei yra ištraukiami bėgeliai, tokiu atveju jų atraminiai kaiščiai turi būti atsukti į priekį.

7.3 Lemputės keitimas

Lemputę pakeisti patikėkite profesionalams. Kreipkitės į įgaliotąjį remonto paslaugų centrą.

8. GEDIMŲ ŠALINIMAS

Jeigu patiems problemos pašalinti nepavyks, kreipkitės į prekybos atstovą arba įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Techninės priežiūros informacija pateikiama techninių duomenų plokštelėje, esančioje ant priekinio rėmo. Jį pamatysite atidarę dureles. Nepašalinkite techninių duomenų plokštelių.

Negalite įjungti arba valdyti prietaiso. – Prietaisas neprijungtas prie elektros tinklo arba prijungtas neteisingai.

Prietaisas neįkaista.

- Užraktas – įjungta.
- Įjungta automatinio išsijungimo funkcija.

Lemputė neveikia. – Lemputė perdegusi. Prireikus pakeisti lemputę, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

Ekrane rodoma "00:00". – Buvo nutrūkęs elektros energijos tiekimas. Nustatykite paros laiką.

9. ENERGIJOS EFEKTYVUMAS

9.1 Informacijos reikalavimai pagal Reglamentą (ES) 2023/826

Energijos sąnaudos budėjimo režimu	0,8 W
Laikas, per kurį automatiškai pasiekiamas taikomas mažos galios režimas	20 min

Prietaisas išbandytas vadovaujantis: EN 50564.

9.2 Energijos taupymo patarimai

- Gamindami laikykite dureles uždarytas ir venkite jas dažnai atidaryti.
- Durelių sandariklis privalo būti švarus ir tinkamai užfiksuotas.
- Naudokite metalinius arba tamsius, neatspindinčius indus (tik kai naudojate ne mikrobangų funkciją).

- Jei nereikia, praleiskite išankstinį įkaitinimą.
- Sutrumpinkite pertraukas tarp kelių patiekalų kepimo.
- Kai įmanoma, naudokite gaminimo funkcijas su ventiliatoriumi, kad taupytumėte energiją (tik tam tikri modeliai).
- Naudokite likutinę kaitrą, kad maistas išliktų šiltas. Prieš baigdami gaminti, sumažinkite prietaiso temperatūrą iki bent 3–10 min.
- Gamindami išjunkite lemputę, nebent tai būtų būtina. Žr. skyrių „Nustatymai“.
- Drėgnas konvek. kepimas (tik tam tikri modeliai) – ši funkcija buvo naudojama siekiant atitikti energijos vartojimo efektyvumo klasės ir ekologinio projektavimo reikalavimus (pagal EU 65/2014 ir EU 66/2014). Bandymai atlikti

pagal IEC/EN 60350-1. Gaminant maistą orkaitės durelės turi būti uždarytos, kad funkcija nebūtų nutraukta ir veiktų efektyviausiai. Kai naudojate šią funkciją, lemputė automatiškai išsijungia. Kai kuriuose modeliuose ji išsijungia po 30 sek.

- Automatinis išjungimas – saugumo sumetimais, jei gaminimo funkcija yra aktyvi ir nustatymai nekeičiami, prietaisas po tam tikro laiko automatiškai išsijungs.

Norėdami, kad gaminimo funkcija veiktų ilgiau, nustatykite gaminimo laiką. Automatinio išjungimo funkcija neveikia, kai yra įjungta lemputė arba naudojama funkcija .

- 12,5 val: 30–115 °C
- 8,5 val: 120–195 °C
- 5,5 val: 200–245 °C
- 3 val: ne daugiau kaip 250 °C

10. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbti medžiagas, pažymėtas simboliu . Išmeskite pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Tausokite aplinką ir žmonių sveikatą – tinkamai rūšiuokite elektros ir elektronikos

prietaisų atliekas. Prietaisų nemeskite kartu su buitinėmis atliekomis, jei jie pažymėti ženklu . Priduokite šį gaminį vietiniame atliekų surinkimo punkte arba susisiekite su savivaldybės atstovais dėl papildomos informacijos.



701138244-B-282026